

FAVORIT 55000 VI

EN DISHWASHER
IT LAVASTOVIGLIE
ES LAVAVAJILLAS

USER MANUAL 2
ISTRUZIONI PER L'USO 23
MANUAL DE INSTRUCCIONES 45

FOR PERFECT RESULTS

Thank you for choosing this AEG product. We have created it to give you impeccable performance for many years, with innovative technologies that help make life simpler – features you might not find on ordinary appliances. Please spend a few minutes reading to get the very best from it.

ACCESSORIES AND CONSUMABLES

In the AEG webshop, you'll find everything you need to keep all your AEG appliances looking spotless and working perfectly. Along with a wide range of accessories designed and built to the high quality standards you would expect, from specialist cookware to cutlery baskets, from bottle holders to delicate laundry bags...



Visit the webshop at:

www.aeg-electrolux.com/shop

CONTENTS

- 4 Safety information
- 7 Product description
- 8 Control panel
- 10 Use of the appliance
- 11 Setting the water softener
- 12 Use of dishwasher salt
- 13 Use of detergent and rinse aid
- 14 Multitab function
- 14 Loading cutlery and dishes
- 15 Washing programmes
- 16 Select and start a washing programme
- 18 Care and cleaning
- 19 What to do if...
- 21 Technical data
- 22 Environment concerns

The following symbols are used in this user manual:



Important information concerning your personal safety and information on how to avoid damaging the appliance.



General information and tips



Environmental information

Subject to change without notice



SAFETY INFORMATION

Before the installation and use, read this manual carefully:

- For your safety and the safety of your property.
- To help the environment.
- For the correct operation of the appliance.

Always keep these instructions with the appliance also if you move or give it to a different person.

The manufacturer is not responsible if an incorrect installation and use causes damage.

Children and vulnerable persons safety

- Do not let persons, children included, with reduced physical sensory, reduced mental functions or lack of experience and knowledge to use the appliance. They must have supervision or instruction for the operation of the appliance by a person who is responsible for their safety.
- Keep all packaging away from children. There is the risk of suffocation or injury.
- Keep all detergents in a safe area. Do not let the children touch the detergents.
- Keep children and pets away from the appliance when the door is open.

General safety

- Do not change the specifications of this appliance. There is the risk of injury and damage to the appliance.
- Obey the safety instructions from the detergent manufacturer to prevent burns to eyes, mouth and throat.
- Do not drink the water from the appliance. Particles of detergent can stay in your appliance.
- Do not keep the appliance door open without supervision. This to prevent injury and to fall on an open door.
- Do not sit or stand on the open door.

Use

- The appliance is only for domestic use. Do not use the appliance for other uses to prevent injury to persons and damage to property.
- Only use the appliance to clean accessories that are applicable for dishwashers.
- Do not put flammable products or items that are wet with flammable products in, near or on the appliance. Risk of explosion or fire.
- Put the knives and all items with sharp points in the cutlery basket with their points down. If not, put in a horizontal position in the upper basket or in the knife basket. (Not all models have the knife basket).
- Use only specified products for dishwashers (detergent, salt, rinse aid).
- Types of salt that are not specified for dishwashers can cause damage to the water softener.
- Fill the appliance with salt before you start a washing programme. Remaining salt in the appliance can cause corrosion or make a hole in the bottom of the appliance.

- Do not fill the rinse aid dispenser with other products than the rinse aid, (dishwasher cleaning agent, liquid detergent). This can cause damage to the appliance.
- Make sure that the spray arms can move freely before you start a washing programme.
- The appliance can release hot steam if you open the door while a washing programme operates. There is a risk of skin burns.
- Do not remove the dishes from the appliance until the washing programme is completed.

Care and cleaning

- Before you clean the appliance, deactivate it and disconnect the mains plug from the mains socket.
- Do not use flammable products or products that can cause corrosion.
- Do not use the appliance without the filters. Make sure that the installation of the filters is correct. An incorrect installation causes unsatisfactory washing results and damage to the appliance.
- Do not use spray water or steam to clean the appliance. Risk of electrical shock and damage to the appliance.

Installation

- Make sure that the appliance is not damaged. Do not install or connect a damaged appliance, contact the supplier.
- Remove all packaging before you install and use the appliance.
- Only a qualified person must do the electrical connection, the plumbing and the installation of the appliance. This to prevent the risks of structural damage or injury.
- Make sure that the mains plug is disconnected from the mains socket during installation.
- Do not drill into the sides of the appliance to prevent damage to hydraulic components and electrical components.
- **Important!** Obey the instructions in the template supplied with the appliance:
 - To install the appliance.
 - To assemble the door panel.
 - To connect to the water supply and drain.
- Make sure that the appliance is installed below and adjacent to safe structures.

Frost precautions

- Do not install the appliance where the temperature is less than 0 °C.
- The manufacturer is not responsible for frost damage.

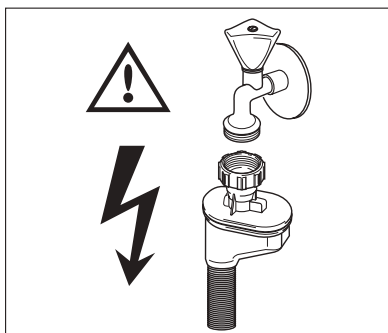
Water connection

- Use new hoses to connect the appliance to the water supply. Do not use used hoses.
- Do not connect the appliance to new pipes or pipes not used for a long time. Let the water flow for some minutes, then connect the inlet hose.
- Make sure not to squash or cause damage to the water hoses when you install the appliance.
- Make sure that the water couplings are tight to prevent a water leakage.
- The first time you use the appliance, make sure that the hoses do not have water leaks.

- The water inlet hose has a safety valve and a double sheath with an inner mains cable. There is pressure in the water inlet hose only when the water flows. If there is a leak in the water inlet hose, the safety valve interrupts the flow of water.
 - Be careful when you connect the water inlet hose:
 - Do not put the water inlet hose or the safety valve in water.
 - If the water inlet hose or the safety valve are damaged, immediately disconnect the mains plug from the mains socket.
 - Contact the service centre to replace the water inlet hose with safety valve.

**WARNING!**

Dangerous voltage.



Electrical connection

- The appliance must be earthed.
- Make sure that the electrical information on the rating plate agrees with the power supply.
- Always use a correctly installed shockproof socket.
- Do not use multiple plugs and extension cables. There is a risk of fire.
- Do not replace or change the mains cable. Contact the service centre.
- Make sure not to squash or cause damage to the mains plug and cable behind the appliance.
- Make sure that there is access to the mains plug after the installation.
- Do not pull the mains cable to disconnect the appliance. Always pull the mains plug.

Service centre

- Only a qualified person can repair or work on the appliance. Contact the service centre.
- Use only original spare parts.

To discard the appliance

- To prevent the risk of injury or damage:
 - Disconnect the mains plug from the mains socket.
 - Cut off the mains cable and discard it.

- Remove the door catch. This prevents children or pets to be closed in the appliance. There is a risk of suffocation.
- Discard the appliance at the local waste disposal centre.

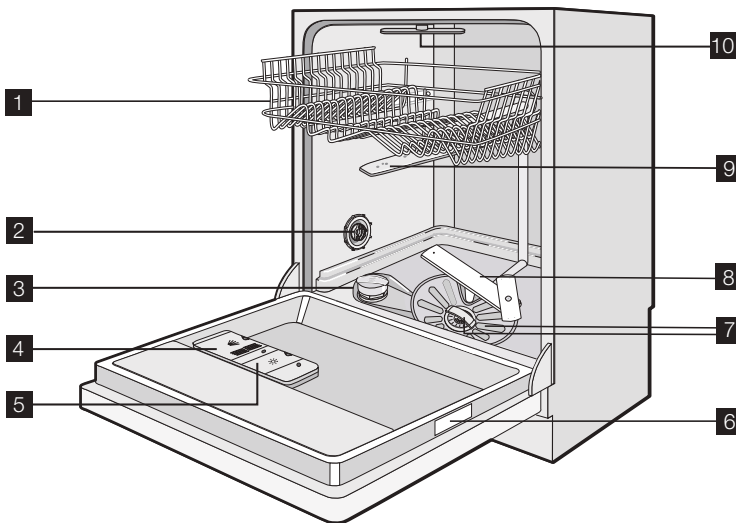


WARNING!

The dishwasher detergents are dangerous and can cause corrosion !

- If an accident occurs with these detergents, contact immediately a physician.
- If the detergent gets into the mouth, contact immediately a physician.
- If the detergent gets into the eyes, contact immediately a physician and clean the eyes with water.
- Keep dishwasher detergents in a safe area and out of children touch.
- Do not keep the appliance door open when there is detergent in the detergent dispenser.
- Fill the detergent dispenser only before you start a washing programme.

PRODUCT DESCRIPTION



- 1 Upper basket
- 2 Water hardness dial
- 3 Salt container
- 4 Detergent dispenser
- 5 Rinse aid dispenser
- 6 Rating plate
- 7 Filters
- 8 Lower spray arm
- 9 Upper spray arm
- 10 Top spray arm

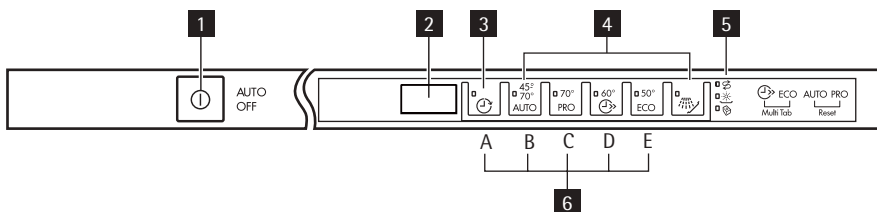
Visual signal

- When the washing programme starts, a red visual signal shows on the floor below the appliance door. This red signal stays on until the washing programme is completed.
- When the washing programme is completed, a green visual signal shows on the floor below the appliance door.
- When the appliance has a malfunction, a red visual signal flashes on the floor below the appliance door.

i If the appliance is installed in height, with a flush kitchen furniture door, the visual signal does not show.

CONTROL PANEL

i The controls are on the top on the control panel. To operate with the controls, keep the appliance door ajar.



- 1** On/off button
- 2** Display
- 3** Delay button
- 4** Programme buttons
- 5** Indicators
- 6** Function buttons

Indicators	
	Salt indicator. It comes on when it is necessary to fill the salt container. ¹⁾ After you fill the container, the salt indicator can stay on for some hours. This does not have an unwanted effect on the operation of the appliance.
	Rinse aid indicator. It comes on when it is necessary to fill the rinse aid dispenser. ¹⁾
	Multitab indicator. It comes on when you activate the function.

¹⁾ When the salt container and/or the rinse aid dispenser are empty, the related indicators do not come on while a washing programme operates.

On/off button

Press this button to activate or deactivate the appliance.

After ten minutes from the end of the washing programme, the AUTO OFF function automatically deactivates the appliance. This helps to decrease energy consumption.

Display

The display shows:

- The electronic adjustment of the level of the water softener
- The activation and deactivation of the rinse aid dispenser (only with the multitab function on)
- The time of the washing programme
- The remaining time to the end of the washing programme
- The end of a washing programme (the display shows a zero)
- The time of the delay start
- The alarm codes
- The activation and deactivation of the acoustic signals.

Delay button

Press this button again and again to delay the start of the washing programme from 1 to 24 hours.

Programme buttons

Press one of these buttons to set a washing programme. The related indicator comes on. Refer to 'Washing programmes'.

Function buttons

With these buttons you can:

- Adjust electronically the level of the water softener. Refer to 'Setting the water softener'.
- Activate and deactivate the multitab function. Refer to 'Multitab function'.
- Activate and deactivate the rinse aid dispenser (only with the multitab function on). Refer to 'What to do if...'
- Cancel a washing programme in operation or the countdown of the delay start. Refer to 'Select and start a washing programme'.
- Activate and deactivate the acoustic signals. Refer to 'Acoustic signals'.

Setting mode

The appliance must be in setting mode for these operations:

- To set and start a washing programme.
- To set and start a delay start.
- To adjust electronically the level of the water softener.
- To activate or deactivate the multitab function.
- To activate or deactivate the rinse aid dispenser (only with the multitab function on).
- To deactivate or activate the acoustic signals.

Activate the appliance. The appliance is in setting mode when:

- All the programme indicators come on.

Activate the appliance. The appliance is not in setting mode when:

- Only one programme indicator comes on.

- The display shows the time of the washing programme or of the delay start.
 - It is necessary to cancel the programme or the delay start to go back to the setting mode. Refer to 'Select and start a washing programme'.

Acoustic signals

You can hear the acoustic signals in these conditions:

- The washing programme is completed.
- The level of the water softener is adjusted electronically.
- The appliance has a malfunction.



Factory setting: on.

Deactivating the acoustic signals

1. Activate the appliance.
2. Make sure that the appliance is in setting mode.
3. Press and hold function button (B) and function button (C) at the same time until the indicators of function buttons (A), (B) and (C) flash.
4. Release function button (B) and function button (C).
5. Press function button (C),
 - The indicators of function buttons (A) and (B) go off.
 - The indicator of function button (C) continues to flash.
 - The display shows the setting of the acoustic signals.

<i>1b</i>	The acoustic signals are on.
<i>0b</i>	The acoustic signals are off.

6. Press function button (C) to change the setting
 7. Deactivate the appliance to confirm.
- To activate the acoustic signals again, do steps (1) through (7).

USE OF THE APPLIANCE

1. Be sure that the set level of the water softener agrees with the water hardness in your area. If not, adjust the water softener.
2. Fill the salt container with dishwasher salt.
3. Fill the rinse aid dispenser with rinse aid.
4. Load cutlery and dishes into the appliance.
5. Set the correct washing programme for the type of load and soil.
6. Fill the detergent dispenser with the correct quantity of detergent.
7. Start the washing programme.



If you use the combi detergent tablets ('3 in 1', '4 in 1', '5 in 1'), use the multitab function (refer to 'Multitab function').

SETTING THE WATER SOFTENER

The water softener removes minerals and salts from the water supply. These minerals and salts can cause damage to the appliance.

Adjust the level of the water softener if this does not agree with the water hardness in your area.

Contact your local water authority to know the water hardness in your area.

Water hardness				Water hardness adjustment	
German degrees (°dH)	French degrees (TH°)	mmol/l	Clarke degrees	manually	electronically
51 - 70	91 - 125	9,1 - 12,5	64 - 88	2 ¹⁾	10
43 - 50	76 - 90	7,6 - 9,0	53 - 63	2 ¹⁾	9
37 - 42	65 - 75	6,5 - 7,5	46 - 52	2 ¹⁾	8
29 - 36	51 - 64	5,1 - 6,4	36 - 45	2 ¹⁾	7
23 - 28	40 - 50	4,0 - 5,0	28 - 35	2 ¹⁾	6
19 - 22	33 - 39	3,3 - 3,9	23 - 27	2 ¹⁾	5 ¹⁾
15 - 18	26 - 32	2,6 - 3,2	18 - 22	1	4
11 - 14	19 - 25	1,9 - 2,5	13 - 17	1	3
4 - 10	7 - 18	0,7 - 1,8	5 - 12	1	2
< 4	< 7	< 0,7	< 5	1 ²⁾	1 ²⁾

1) Factory position.

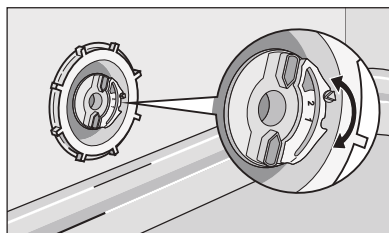
2) Do not use salt at this level.



You must adjust the water softener manually and electronically.

Manual adjustment

Turn the water hardness dial to the position 1 or 2 (refer to the table).



Electronic adjustment

1. Activate the appliance.
2. Make sure that the appliance is in setting mode.

3. Press and hold function buttons (B) and (C) at the same time until the indicators of function buttons (A), (B) and (C) flash.
4. Release function buttons (B) and (C).
5. Press function button (A),
 - The indicators of function buttons (B) and (C) go off.
 - The indicator of function button (A) continues to flash.
 - The acoustic signals sound.
 - The display shows the setting of the water softener (example: **5 L** and you hear five acoustic signals = level 5).
6. Press function button (A) again and again to change the setting.
7. Deactivate the appliance to confirm.



If the water softener is set electronically to the level 1, the salt indicator stays off.

USE OF DISHWASHER SALT

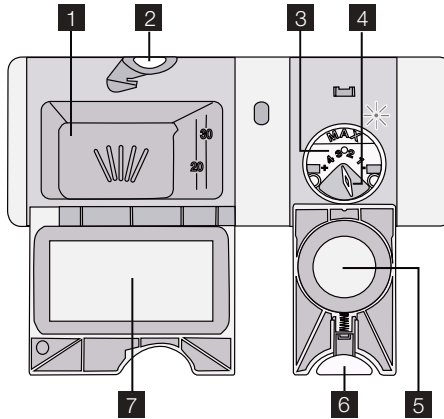
How to fill the salt container

1. Turn the cap counterclockwise and open the salt container.
2. Fill the salt container with 1 litre of water (only for the first time you fill with salt).
3. Use the funnel to fill the salt container with salt.
4. Remove the salt around the opening of the salt container.
5. Turn the cap clockwise to close the salt container.



It is correct that water comes out from the salt container when you fill it with salt.

USE OF DETERGENT AND RINSE AID



Use of detergent



To help the environment, do not use more than the correct quantity of detergent. Obey the instructions on the detergent packaging.

How to fill the detergent dispenser:

1. Press the release button **2** to open the lid **7** of the detergent dispenser.
2. Put the detergent in the dispenser **1**.
3. If the washing programme has a prewash phase, put a small quantity of detergent on the inner part of the appliance door.
4. If you use the detergent tablets, put the tablet in the detergent dispenser **1**.
5. Close the detergent dispenser. Press the lid until it locks into position.



Use long washing programmes when you use the detergent tablets. These cannot fully dissolve with short washing programmes and can decrease the washing results.

Use of rinse aid



Rinse aid makes it possible to dry the dishes without streaks and stains. The rinse aid dispenser automatically adds rinse aid during the last rinsing phase.

Do these steps to fill the rinse aid dispenser:

1. Press the release button **6** to open the lid **5** of the rinse aid dispenser.
2. Fill the rinse aid dispenser **3** with rinse aid. The mark 'max' shows the maximum level.
3. Remove the spilled rinse aid with an absorbent cloth to prevent too much foam during the washing programme.
4. Close the rinse aid dispenser. Press the lid until it locks into position.

Adjust the rinse aid dosage

Factory set: position 3.

You can set the rinse aid dosage between position 1 (lowest dosage) and position 4 (highest dosage).

Turn the rinse aid selector **4** to increase or decrease the dosage.

MULTITAB FUNCTION

The multitab function is for combi detergent tablets.


These tablets contain agents as detergent, rinse aid and dishwasher salt. Some types of tablets can contain other agents.

Be sure that these tablets are applicable for the water hardness in your area (refer to the instructions on the packaging of the products).

The multitab function deactivates the flow of rinse aid and salt.

The multitab function deactivates the indicators of salt and rinse aid.

The programme duration can increase if you use the multitab function.

 Activate or deactivate the multitab function before the start of a washing programme. You cannot activate or deactivate the function when a washing programme operates.


To activate the multitab function

1. Activate the appliance.
2. Make sure that the appliance is in setting mode.
3. Press and hold function buttons (D) and (E) at the same time until the multitab indicator comes on.
4. Release function buttons (D) and (E). The function is activated.
 - When you activate the multitab function, it stays on until you deactivate it.

To deactivate the multitab function and use separately detergent, salt and rinse aid

1. Activate the appliance.
2. Make sure that the appliance is in setting mode.
3. Press and hold at the same time, function buttons (D) and (E) until the multitab indicator goes on.
4. Release function buttons (D) and (E). The function is deactivated.
5. Fill the salt container and the rinse aid dispenser.
6. Adjust the water hardness to the highest level.
7. Start a washing programme without dishes.
8. When the washing programme is completed, adjust the water softener to the water hardness in your area.
9. Adjust the quantity of rinse aid.



LOADING CUTLERY AND DISHES

 Refer to the leaflet 'Examples of ProClean loads'.

Hints and tips



- Do not put in the appliance items that can absorb water (sponges, household cloths).
- Remove the remaining food from the items.
- Make soft the remaining burned food on the items.
- Put hollow items (cups, glasses and pans) with the opening down.
- Make sure that water does not collect in containers or in bowls.
- Make sure that cutlery and dishes do not bond together.
- Make sure that the glasses do not touch other glasses.
- Put small items in the cutlery basket.
- Mix the spoons with other cutlery to prevent them to bond together.
- When you put the items in the baskets, make sure that the water can touch all surfaces.
- Put light items in the upper basket. Make sure that the items do not move.
- Water droplets can collect on plastic items and non-stick pans.

WASHING PROGRAMMES

Programme	Type of soil	Type of load	Programme description
45° 70° AUTO 1)	All	Crockery, cutlery, pots and pans	Prewash Wash 45 °C or 70 °C Rinses Dry
70° PRO	Heavy soil	Crockery, cutlery, pots and pans	Prewash Wash 70 °C Rinses Dry
60°  2)	Fresh soil	Crockery and cutlery	Wash 60°C Rinse
50° ECO 3)	Normal soil	Crockery and cutlery	Prewash Wash 50 °C Rinses Dry
	Use this programme to quickly rinse the dishes. This prevents the remaining food to bond on the dishes and bad odours to come out from the appliance. Do not use detergent with this programme.		Rinse

- 1) The appliance senses the type of soil and the quantity of items in the baskets. It automatically adjusts the temperature and quantity of the water, the energy consumption and the programme time.
- 2) With this programme you can wash a load with fresh soil. It gives good washing results in a short time
- 3) This is the standard programme for test institutes. With this programme you have the most efficient use of water and energy consumption for crockery and cutlery with normal soil. Refer to the supplied leaflet for test information.

Consumption values

Programme ¹⁾	Energy (kWh)	Water (litre)
45° 70° AUTO	0,9 - 1,7	8 - 15
70° PRO	1,5 - 1,6	13 - 14
60° 	0,9	9
50° ECO	0,9 - 1,0	9 - 11
	0,1	4

1) The display shows the programme time.



The water pressure and temperature, the variations of the mains supply and the quantity of dishes can change the consumption values.

SELECT AND START A WASHING PROGRAMME

Starting the washing programme without delay start

1. Activate the appliance.
2. Make sure that the appliance is in setting mode.
3. Set the washing programme.
 - The related programme indicator comes on.
 - The programme time flashes in the display.
4. Close the appliance door, the washing programme starts automatically.

Starting the washing programme with delay start

1. Activate the appliance.
2. Make sure that the appliance is in setting mode.
3. Set the washing programme.
4. Press the delay button again and again until the display shows the time of the delay start.
 - The time of the delay flashes in the display.
 - The delay indicator is on.
5. Close the appliance door, the countdown starts automatically.
 - When the countdown is completed, the washing programme starts automatically.



If you open the door while the countdown operates, the display shows the time of the countdown.

The opening of the appliance door stops the countdown. When you close the door, the countdown continues from the point of interruption.

Cancelling the delay start

If the appliance door is open, and the countdown has not started

1. Press the delay button again and again until the display shows the time of the washing programme.
 - The time flashes in the display.
2. Close the appliance door, the washing programme starts automatically.

If the appliance door is closed, and the countdown operates

1. Open the appliance door.
2. Press the delay button again and again until the display shows the time of the washing programme.
3. Close the appliance door, the washing programme starts automatically.

Interruption of a washing programme

- Open the appliance door.
 - The washing programme stops.
- Close the appliance door.
 - The washing programme continues from the point of interruption.

Cancelling the washing programme

If the washing programme has not started, you can change the selection.

To change the selection while the washing programme operates, it is necessary to cancel the programme.

1. Press and hold at the same time, function buttons (B) and (C) until all the programme button indicators come on.
2. Release function buttons (B) and (C). The set programme is cancelled.



Make sure that there is detergent in the detergent dispenser before you start a new washing programme.

End of the washing programme

When the washing programme is completed, an intermittent acoustic signal sounds.

1. Open the appliance door, the display shows a zero.
2. Deactivate the appliance.
3. For better drying results, keep the appliance door ajar for some minutes.

Remove the items from the baskets

- Let the dishes become cold before you remove them from the appliance. Hot dishes can be easily damaged.
- First remove the items from the lower basket, then from the upper basket.
- There can be water on the sides and on the door of the appliance. Stainless steel becomes cool more quickly than the dishes.

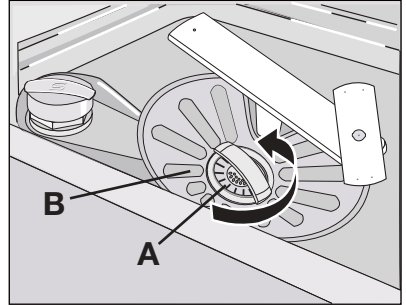
CARE AND CLEANING

To remove and clean the filters

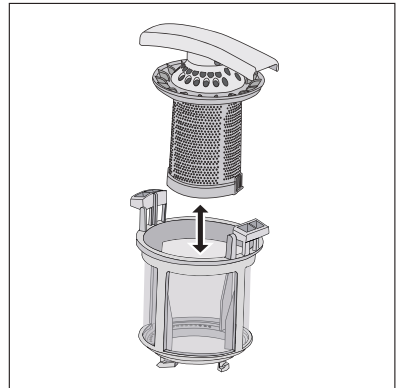
Dirty filters decrease the washing results.

Although the maintenance is very low with these filters, make a check at intervals and if necessary, clean them.

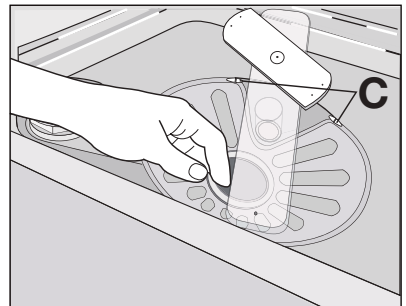
1. Turn the filter (A) counterclockwise and remove it out from filter (B).



2. Filter (A) has two parts. To disassemble the filter, pull them apart.
3. Fully clean the parts with water.
4. Put the two parts of the filter (A) together and push. Make sure that they assemble correctly in each other.
5. Remove the filter (B).
6. Fully clean the filter (B) with water.



7. Put the filter (B) to its initial position. Make sure that it assembles correctly in the two guides (C).
8. Put the filter (A) into position in filter (B). Turn the filter (A) clockwise until it locks.



To clean the spray arms

Do not remove the spray arms.

If the holes in the spray arms become clogged, remove remaining parts of soil with a thin pointed object.

To clean the external surfaces

Clean the external surfaces of the appliance and control panel with a moist soft cloth. Only use neutral detergents.

Do not use abrasive products, abrasive cleaning pads or solvents (acetone).

WHAT TO DO IF...

The start of the appliance does not occur or it stops during operation.

First try to find a solution to the problem (refer to the table). If not, contact the service centre.

With some malfunctions, the display shows an alarm code:

- **,10** - The appliance does not fill with water
- **,20** - The appliance does not drain the water
- **,30** - The anti-flood device is on.



WARNING!

Deactivate the appliance before you do the checks.

Malfunction	Possible cause	Possible solution
The appliance does not fill with water.	The water tap is blocked or there is limescale on it.	Clean the water tap.
	The water pressure is too low.	Contact your local water authority.
	The water tap is closed.	Open the water tap.
	The filter in the water inlet hose is blocked.	Clean the filter.
	The connection of the water inlet hose is not correct.	Make sure that the connection is correct.
The appliance does not drain the water.	The water inlet hose is damaged.	Make sure that the water inlet hose has no damages.
	There is a blockage in the sink spigot.	Clean the sink spigot.
	The connection of the water drain hose is not correct.	Make sure that the connection is correct.
The anti-flood device is on.	The water drain hose is damaged.	Make sure that the water drain hose has no damages.
		Close the water tap and contact the service centre.
The start of the washing programme does not occur.	The appliance door is open.	Close the appliance door.

Malfunction	Possible cause	Possible solution
	The mains plug is not connected in the mains socket.	Connect the mains plug.
	The fuse in the fuse box is damaged.	Replace the fuse.
	The delay start is set.	<ul style="list-style-type: none"> • Cancel the delay start. • When the countdown is completed, the washing programme starts automatically.

After the check, activate the appliance. The programme continues from the point of interruption.

If the malfunction occurs again, contact the service centre.

If the display shows other alarm codes, contact the service centre.

The necessary information for the service centre is on the rating plate.

Record this information:

- Model (MOD.)
- Product number (PNC)
- Serial number (S.N.)

The washing results and drying results are not satisfactory

Problem	Possible cause	Possible solution
The dishes are not clean.	The washing programme was not applicable for the type of load and soil.	Make sure that the washing programme is applicable for the type of load and soil.
	You did not put the items correctly in the baskets, water did not touch all surfaces.	Put the items correctly in the baskets.
	The spray arms could not turn freely. Incorrect position of the items in the baskets.	Make sure that an incorrect position of the items do not cause the blockage of the spray arms.
	The filters are dirty or not assembled and installed correctly.	Make sure that the filters are clean and correctly assembled and installed.
	The quantity of detergent was not sufficient or missing.	Make sure that the quantity of detergent is sufficient.
Limescale particles on the dishes.	The salt container is empty.	Fill the salt container with dishwasher salt.
	Incorrect level of the water softener adjustment.	Adjust the water softener with the correct level.
	The salt container cap is not closed correctly.	Make sure that the salt container cap is closed correctly.

Problem	Possible cause	Possible solution
There are streaks, whitish stains, or a bluish layer on glasses and dishes.	The rinse aid quantity is too high.	Decrease the rinse aid quantity.
Dry water drop stains on glasses and dishes.	The rinse aid quantity is too low.	Increase the rinse aid quantity.
	The detergent can be the cause.	Use a different brand of detergent.
The dishes are wet.	The washing programme was without a drying phase or with a decreased drying phase.	For better drying results, keep the door ajar for some minutes.
The dishes are wet and matt.	The rinse aid dispenser is empty.	Fill the rinse aid dispenser with rinse aid.
	The multirack function is on (this function automatically deactivates the rinse aid dispenser).	Activate the rinse aid dispenser.

Activating the rinse aid dispenser

1. Activate the appliance.
2. Make sure that the appliance is in setting mode.
3. Press and hold function buttons (B) and (C) at the same time until the indicators of function buttons (A), (B) and (C) flash.
4. Release function buttons (B) and (C).
5. Press function button (B).
 - The indicators of function buttons (A) and (C) go off
 - The indicator of function button (B) continues to flash
 - The display shows the setting of the rinse aid dispenser.

<i>0d</i>	Rinse aid dispenser is off.
<i>1d</i>	Rinse aid dispenser is on.



6. Press function button (B) to change the setting.
7. Deactivate the appliance to confirm.

TECHNICAL DATA


Dimensions	Width	596 mm
	Height	818 - 898 mm
	Depth	550 mm
Water supply pressure	Minimum	0,5 bar (0,05 MPa)
	Maximum	8 bar (0,8 MPa)


Water supply ¹⁾	Cold water or hot water	maximum 60 °C
Capacity	Place settings	12

1) Connect the water inlet hose to a water tap with a 3/4" thread.

-  The rating plate on the inner edge of the appliance door shows the electrical connection data.
-  If the hot water comes from alternative sources of energy, (e.g. solar panels, photovoltaic panels and aeolian), use a hot water supply to decrease energy consumption.

ENVIRONMENT CONCERNS

The symbol  on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it should be taken to the appropriate collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local council, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

Recycle the materials with the symbol . Put the packaging in applicable containers to recycle it.

PER RISULTATI PERFETTI

Grazie per aver scelto di acquistare questo prodotto AEG. Lo abbiamo creato per fornirvi prestazioni impeccabili per molti anni, grazie a tecnologie innovative che vi semplificheranno la vita - funzioni che non troverete sui normali elettrodomestici. Vi invitiamo di dedicare qualche minuto alla lettura per sapere come trarre il massimo dal vostro elettrodomestico.

ACCESSORI E PRODOTTI DI CONSUMO

All'interno del webshop AEG troverete tutto ciò che vi serve per fare in modo che i vostri elettrodomestici AEG siano sempre perfettamente puliti e funzionanti. Non mancano inoltre una vasta gamma di accessori studiati e realizzati conformemente agli elevati standard qualitativi che vi aspettate: pentole, scolaposte, portabottiglie e sacchi biancheria delicati...



Visitate il webshop su
www.aeg-electrolux.com/shop

INDICE

- 25 Informazioni per la sicurezza
- 29 Descrizione del prodotto
- 30 Pannello dei comandi
- 32 Uso dell'apparecchiatura
- 32 Regolazione del decalcificatore dell'acqua
- 34 Uso del sale per lavastoviglie
- 34 Uso del detersivo e del brillantante
- 35 Uso di pastiglie combinate
- 36 Sistemazione di posate e stoviglie
- 37 Programmi di lavaggio
- 38 Selezione e avvio di un programma di lavaggio
- 40 Pulizia e cura
- 41 Cosa fare se...
- 44 Dati tecnici
- 44 Considerazioni ambientali

In questo manuale sono riportati i seguenti simboli:



Informazioni importanti relative alla prevenzione dei rischi per la salute personale e dei danni alle apparecchiature.



Informazioni e consigli generali



Informazioni in materia di sicurezza ambientale

Con riserva di modifiche



INFORMAZIONI PER LA SICUREZZA

Leggere attentamente il presente libretto di istruzioni prima dell'installazione e dell'uso:

- Per la propria sicurezza e per la sicurezza dei propri oggetti.
- Per motivi ecologici.
- Per il buon funzionamento dell'apparecchiatura.

Conservare sempre queste istruzioni assieme all'apparecchio anche in caso di trasferimento o di vendita dell'apparecchio stesso.

Il costruttore non risponde di danni da ascrivere a un'installazione e uso non corretti.

Sicurezza dei bambini e delle persone con problemi

- Non permettere alle persone, compresi i bambini, con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, o con mancanza di esperienza e conoscenza di utilizzare l'apparecchio, a meno che tale utilizzo non avvenga sotto la supervisione o la guida di una persona responsabile della loro sicurezza.
- Tenere i materiali di imballaggio al di fuori della portata dei bambini. Sussiste il rischio di soffocamento o lesioni.
- Conservare i detersivi in un luogo sicuro. Evitare che i bambini tocchino i detersivi.
- Tenere lontani i bambini e gli animali domestici dall'apparecchio quando la porta è aperta.

Norme di sicurezza generali

- Non apportare modifiche alle specifiche di questo prodotto. Vi è il rischio di ferirsi o danneggiare l'apparecchio.
- Seguire le istruzioni di sicurezza del produttore di detersivo per evitare ustioni chimiche a occhi, bocca e gola.
- Non bere l'acqua dell'apparecchio. Potrebbe contenere particelle di detersivo.
- Non tenere la porta dell'apparecchio aperta senza supervisione. In questo modo si preven- gono lesioni e la caduta su una porta aperta.
- Non sedersi o salire sullo sportello aperto.

Uso dell'apparecchiatura

- Questo apparecchio è destinato solo all'uso domestico. Non utilizzare l'apparecchio per altri utilizzi per prevenire lesioni alle persone e danni alle cose.
- Utilizzare l'apparecchio solo per lavare accessori idonei alla lavastoviglie.
- Non appoggiare o tenere liquidi o materiali infiammabili, né oggetti facilmente incendiabili sull'apparecchio, al suo interno o nelle immediate vicinanze. Si può verificare un'esplosione o un incendio.
- Mettere i coltelli e gli altri utensili appuntiti nel cestello delle posate con la punta rivolta verso il basso, altrimenti sistemarli orizzontalmente nel cestello superiore o nell'apposito cestello (non tutti i modelli hanno questo cestello).
- Usare solo prodotti specifici per lavastoviglie (detersivo, sale, brillantante).
- Altri tipi di sale possono danneggiare il decalcificatore.
- Riempire l'apparecchio di sale prima di avviare un programma di lavaggio. Il sale residuo nell'apparecchio può causare corrosione o creare un foro sul fondo dell'apparecchio.

- Non introdurre nel contenitore del brillantante altre sostanze (detergenti per lavastoviglie, detersivi liquidi). Ciò potrebbe danneggiare l'apparecchio.
- Prima di avviare un programma di lavaggio, assicurarsi che i mulinelli possano ruotare liberamente.
- L'apparecchio può rilasciare vapore caldo se si apre lo sportello durante un programma di lavaggio. Vi è rischio di scottature.
- Non rimuovere i piatti dall'apparecchio fino al completamento del programma di lavaggio.

Pulizia e cura

- Prima di pulire l'apparecchio, spegnerlo ed estrarre la spina dalla presa.
- Non usare prodotti infiammabili o che possono causare corrosione.
- Non usare la lavastoviglie senza i filtri. Controllare che i filtri siano stati installati correttamente. Un'installazione non corretta dei filtri influisce negativamente sui risultati del lavaggio e può danneggiare l'apparecchiatura.
- Non usare acqua spray né vapore per pulire l'apparecchio. Vi è il rischio di scosse elettriche o di danni all'apparecchio.

Installazione

- Controllare che l'apparecchiatura non sia danneggiata. Non installare né collegare un'apparecchiatura danneggiata; se ciò dovesse verificarsi, contattare.
- Rimuovere tutti gli imballaggi prima di installare e usare l'apparecchiatura.
- I collegamenti elettrici, i collegamenti idraulici e l'installazione dell'apparecchiatura devono essere effettuati solo da personale qualificato. Questa misura ha lo scopo di evitare rischi legati a danni strutturali o lesioni fisiche.
- Verificare che la spina sia staccata dalla presa elettrica durante l'installazione.
- Non forare le pareti laterali dell'apparecchiatura per evitare di danneggiare i componenti idraulici ed elettrici.
- **Importante!** Attenersi alle istruzioni riportate nel modello fornito insieme all'apparecchiatura:
 - per installare l'apparecchiatura;
 - per montare il pannello dello sportello;
 - per collegare l'apparecchiatura all'alimentazione e allo scarico dell'acqua.
- Assicurarsi che l'apparecchio sia installato sotto e vicino a parti adeguatamente ancorate a una struttura fissa.

Precauzioni antigelo

- Non collocare l'apparecchio in un luogo in cui la temperatura possa scendere al di sotto di 0°C.
- Il produttore non è responsabile di eventuali danni dovuti al gelo.

Collegamento dell'acqua

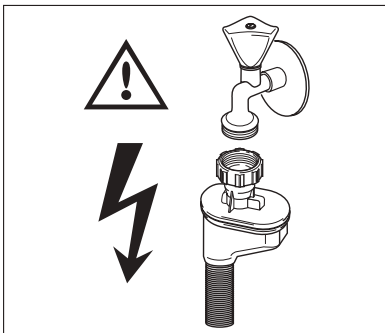
- Utilizzare tubi nuovi per il collegamento dell'apparecchio all'alimentazione dell'acqua. Non utilizzare tubi usati.

- Non collegare l'apparecchio a tubazioni nuove o rimaste inutilizzate per molto tempo. Lasciar scorrere l'acqua per alcuni minuti prima di collegare il tubo di carico dell'acqua.
- Accertarsi di non schiacciare o danneggiare i tubi di carico e scarico dell'acqua quando si installa l'apparecchio.
- Per evitare perdite, assicurarsi che gli accoppiamenti siano serrati a fondo.
- La prima volta che si usa la lavastoviglie, accertarsi che non vi siano perdite nei tubi.
- Il tubo di carico dell'acqua dispone di una valvola di sicurezza e una doppia guaina con un cavo elettrico interno. Il tubo di carico è soggetto a pressione solo quando l'acqua scorre. In caso di una perdita nel tubo di carico dell'acqua, la valvola di sicurezza interrompe il passaggio dell'acqua.
 - Prestare attenzione quando si collega il tubo di carico dell'acqua:
 - Non immergere nell'acqua il tubo di carico o la valvola di sicurezza.
 - Se il tubo di carico o la valvola di sicurezza sono danneggiati, scollegare immediatamente la spina dalla presa elettrica.
 - Fare sostituire il tubo di carico dell'acqua con valvola di sicurezza solo da personale specializzato.



AVVERTENZA

Pericolo di tensione.



Collegamento elettrico

- L'apparecchio deve disporre di una messa a terra.
- Verificare che i dati elettrici riportati sulla targhetta del modello corrispondano a quelli dell'impianto.
- Utilizzare sempre una presa di corrente collegata a terra e correttamente installata.
- Non utilizzare prese multiple e prolunghe. Vi è il rischio di incendio.
- Non sostituire o modificare mai il cavo elettrico da soli. Contattare il centro assistenza.
- Evitare di schiacciare o danneggiare la presa e il cavo dietro il dispositivo.
- Verificare che la spina di alimentazione rimanga accessibile dopo l'installazione.
- Non tirare il cavo di alimentazione per scollegare l'apparecchio. Tirare solo la spina.

Centro assistenza

- Le riparazioni o i lavori all'apparecchio devono essere svolti esclusivamente da una persona qualificata. Contattare il centro assistenza.
- Devono essere utilizzati esclusivamente ricambi originali.

Per smaltire l'apparecchio

- Per evitare il rischio di danni o lesioni:
 - Scollegare la spina dalla presa di corrente.
 - Tagliare il cavo di rete e smaltirlo.
 - Rimuovere il fermo della porta. Ciò evita che i bambini o gli animali domestici restino chiusi nell'apparecchio. Vi è il rischio di soffocamento.
 - Scartare l'apparecchio presso il locale centro di smaltimento dei rifiuti.

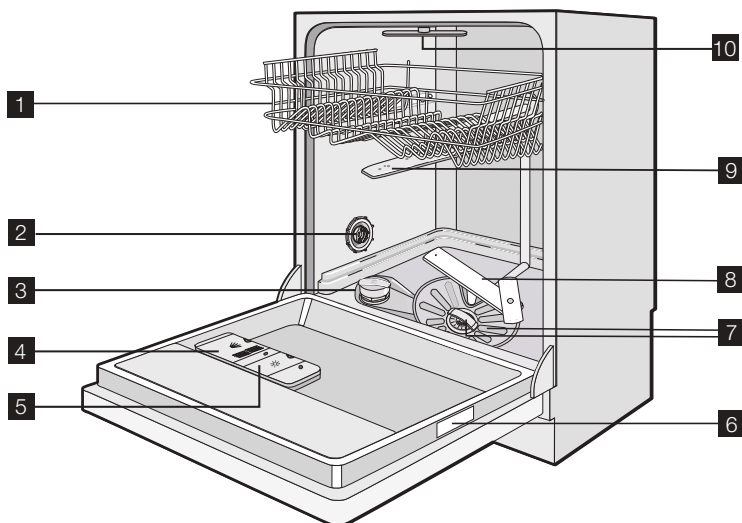


AVVERTENZA

I detersivi per lavastoviglie sono pericolosi e possono causare corrosione!

- Se durante l'utilizzo di questi detersivi dovesse verificarsi un incidente, richiedere l'immediato intervento di un medico.
- Se il detersivo dovesse penetrare nella bocca, richiedere l'immediato intervento di un medico.
- In caso di contatto con gli occhi, contattare immediatamente un medico e lavare gli occhi con acqua.
- Tenere tutti i detersivi per lavastoviglie in un luogo sicuro e fuori della portata dei bambini.
- Non lasciare lo sportello dell'apparecchio aperto quando è presente detersivo nell'apposito contenitore.
- Riempire il contenitore del detersivo solo prima di avviare un programma di lavaggio.

DESCRIZIONE DEL PRODOTTO



- 1 Cestello superiore
- 2 Selettore durezza dell'acqua
- 3 Contenitore del sale
- 4 Contenitore del detersivo
- 5 Contenitore del brillantante
- 6 Targhetta di identificazione
- 7 Filtri
- 8 Mulinello inferiore
- 9 Mulinello superiore
- 10 Mulinello sul cielo vasca

Segnale visivo

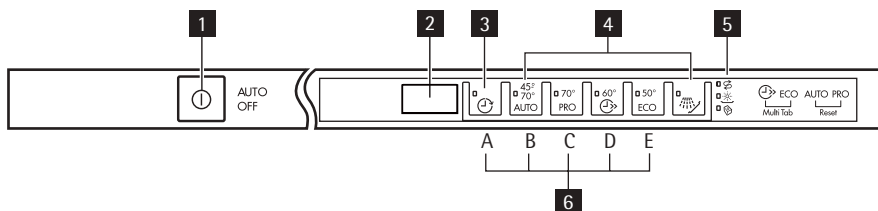
- Con l'avvio del programma di lavaggio un segnale luminoso rosso viene proiettato sul pavimento in prossimità dello sportello della lavastoviglie. Tale segnale resta attivo fino al completamento del programma di lavaggio.
- Una volta completato il programma di lavaggio, un segnale luminoso verde viene proiettato sul pavimento in prossimità dello sportello della lavastoviglie.
- Quando l'apparecchio presenta un problema, un segnale luminoso rosso lampeggia sul pavimento in prossimità dello sportello della lavastoviglie.



Se l'apparecchiatura è installata in posizione sopraelevata, con un pannello a copertura della porta, il segnale luminoso non sarà visualizzato.

PANNELLO DEI COMANDI

i I comandi si trovano sul lato superiore del pannello dei comandi. Per utilizzare i comandi lasciare lo sportello dell'apparecchiatura socchiuso.



- 1** Tasto on/off
- 2** Display
- 3** tasto Partenza ritardata
- 4** Tasti Selezione programmi
- 5** Indicatori
- 6** Tasti funzione

Indicatori	
	Spia del sale. La spia si accende quando è necessario riempire il contenitore del sale. ¹⁾ Dopo avere riempito il contenitore, la spia del sale potrebbe restare accesa ancora per qualche ora. Ciò non compromette il corretto funzionamento dell'apparecchiatura.
	Spia del brillantante. Si accende quando è necessario riempire il contenitore del brillantante. ¹⁾
	Spia della funzione Multitab. Si accende quando si attiva la funzione.

1) Quando il contenitore del sale e/o del brillantante sono vuoti, la spia corrispondente non si accende durante l'esecuzione di un programma.

Tasto on/off

Premere questo tasto per attivare e disattivare l'apparecchiatura. Dopo dieci minuti dalla fine del programma, la funzione AUTO OFF disattiva automaticamente l'apparecchiatura. Ciò contribuisce a ridurre il consumo di energia.

Display

Il display mostra:

- La regolazione elettronica del decalcificatore dell'acqua.
- L'attivazione e disattivazione del contenitore del brillantante (solo con la funzione Multitab attiva)
- Il tempo del programma di lavaggio
- Il tempo residuo al termine di un programma di lavaggio
- La fine del programma di lavaggio (nel display viene visualizzato uno zero)

- Il tempo dell'avvio ritardato
- I codici allarme
- L'attivazione/disattivazione dei segnali acustici.

Tasto avvio ritardato

Premere ripetutamente questo tasto per ritardare l'avvio del programma di lavaggio da 1 a 24 ore.

Tasti Selezione programmi

Premere uno di questi tasti per selezionare un programma di lavaggio. La spia pertinente si accende. Consultare la tabella "Programmi di lavaggio".

Tasti funzione

Questi tasti consentono di:

- Regolare elettronicamente il livello del decalcificatore dell'acqua. Fare riferimento al capitolo "Impostazione del decalcificatore".
- Per attivare e disattivare la funzione Multitab. Vedere "Funzione Multitab".
- Attivare e disattivare l'erogazione del brillantante (solo con la funzione Multitab attiva). Fare riferimento al capitolo "Cosa fare se...".
- Annullare un programma di lavaggio in corso o il conto alla rovescia dell'avvio ritardato. Fare riferimento al capitolo "Selezione e avvio di un programma di lavaggio".
- Per attivare e disattivare i segnali acustici. Fare riferimento al capitolo "Segnali acustici".

Modalità impostazione

L'apparecchiatura deve essere in modalità impostazione per eseguire le seguenti operazioni:

- Selezionare e avviare un programma di lavaggio.
- Selezionare e avviare un avvio ritardato.
- Regolare elettronicamente il livello del decalcificatore dell'acqua.
- Attivare o disattivare la funzione Multitab.
- Attivare o disattivare l'erogazione del brillantante (solo con la funzione Multitab attiva).
- Disattivare o attivare i segnali acustici.

Attivare l'apparecchiatura. L'apparecchiatura è in modalità impostazione quando:

- Tutte le spie dei programmi si accendono.

Attivare l'apparecchiatura. L'apparecchiatura non è in modalità impostazione quando:

- Si accende solo una spia dei programmi.
- Il display mostra la durata del programma di lavaggio o dell'avvio ritardato.
 - È necessario annullare il programma o l'avvio ritardato per tornare alla modalità di impostazione. Fare riferimento al capitolo "Selezione e avvio di un programma di lavaggio".

Segnali acustici

I segnali acustici sono emessi nei seguenti casi:

- Il programma di lavaggio è terminato.
- Il livello del decalcificatore dell'acqua è regolato elettronicamente.
- L'apparecchio presenta un problema.



Impostazioni di fabbrica: attive.

Disattivazione dei segnali acustici

1. Attivare l'apparecchiatura.
2. Verificare che l'apparecchiatura sia in modalità impostazione.
3. Premere e tenere premuti contemporaneamente i tasti funzione (B) e (C) fino a quando le spie dei tasti funzioni (A), (B) e (C) lampeggiano.
4. Rilasciare i tasti funzione (B) e (C).
5. Premere il tasto funzione (C).
 - Le spie dei tasti funzione (A) e (B) si spengono.
 - La spia del tasto funzione (C) continua a lampeggiare.
 - Il display visualizza l'impostazione dei segnali acustici.

1b

I segnali acustici sono attivi.

0b

I segnali acustici sono disattivati.

6. Premere il tasto funzione (C) per modificare l'impostazione.
 7. Disattivare l'apparecchiatura per confermare.
- Per riattivare i segnali acustici, eseguire i punti da (1) a (7).

USO DELL'APPARECCHIATURA

1. Accertarsi che il livello stabilito del decalcificatore dell'acqua sia conforme alla durezza dell'acqua locale. In caso contrario, regolare il decalcificatore dell'acqua.
2. Riempire il contenitore del sale.
3. Riempire il contenitore del brillantante.
4. Caricare le stoviglie nella lavastoviglie.
5. Impostare il programma corretto per il tipo di carico ed il grado di sporco.
6. Riempire il contenitore con un quantitativo corretto di detersivo.
7. Avviare il programma di lavaggio.



Se si utilizzano pastiglie combinate ("3 in 1", "4 in 1", "5 in 1"), usare la funzione MULTITAB (fare riferimento al capitolo "Funzione Multitab").

REGOLAZIONE DEL DECALCIFICATORE DELL'ACQUA

Il decalcificatore dell'acqua rimuove i sali e i minerali presenti nell'acqua della rete idrica. Questi minerali e sali possono danneggiare l'apparecchiatura. Regolare il livello del decalcificatore dell'acqua se non dovesse corrispondere alla durezza dell'acqua locale.

Contattare l'ente locale di erogazione idrica per informarsi circa la durezza dell'acqua nella propria area.

Durezza dell'acqua				Regolazione della durezza dell'acqua	
gradi tedeschi	gradi francesi	mmol/l	gradi Clarke	Manuale	Elettronica
51 - 70	91 - 125	9,1 - 12,5	64 - 88	2 ¹⁾	10
43 - 50	76 - 90	7,6 - 9,0	53 - 63	2 ¹⁾	9
37 - 42	65 - 75	6,5 - 7,5	46 - 52	2 ¹⁾	8
29 - 36	51 - 64	5,1 - 6,4	36 - 45	2 ¹⁾	7
23 - 28	40 - 50	4,0 - 5,0	28 - 35	2 ¹⁾	6
19 - 22	33 - 39	3,3 - 3,9	23 - 27	2 ¹⁾	5 ¹⁾
15 - 18	26 - 32	2,6 - 3,2	18 - 22	1	4
11 - 14	19 - 25	1,9 - 2,5	13 - 17	1	3
4 - 10	7 - 18	0,7 - 1,8	5 - 12	1	2
< 4	< 7	< 0,7	< 5	1 ²⁾	1 ²⁾

1) Impostazione di fabbrica.

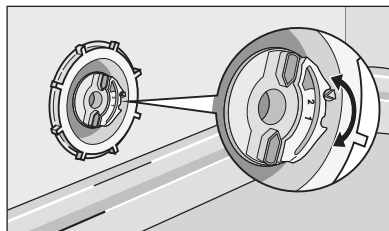
2) Non utilizzare il sale a questo livello.



Il decalcificatore dell'acqua deve essere regolato manualmente ed elettronicamente.

Impostazione manuale

Ruotare la manopola per la durezza dell'acqua sulla posizione 1 o 2 (fare riferimento alla tabella).



Regolazione elettronica

1. Attivare l'apparecchiatura.
2. Verificare che l'apparecchiatura sia in modalità impostazione.
3. Premere e tenere premuti contemporaneamente i tasti funzione (B) e (C) fino a quando le spie dei tasti funzioni (A), (B) e (C) lampeggiano.
4. Rilasciare i tasti funzione (B) e (C).
5. Premere il tasto funzione (A).
 - Le spie dei tasti funzione (B) e (C) si spengono.
 - La spia del tasto funzione (A) continua a lampeggiare.

- Vengono riprodotti i segnali acustici.
 - Il display visualizza l'impostazione del decalcificatore dell'acqua (ad esempio: **5 L** e sono riprodotti cinque segnali acustici = livello 5).
6. Premere ripetutamente il tasto funzione (A) per modificare l'impostazione.
 7. Disattivare l'apparecchiatura per confermare.

i Se il decalcificatore dell'acqua viene impostato elettronicamente sul livello 1, la spia del sale rimane spenta.

USO DEL SALE PER LAVASTOVIGLIE

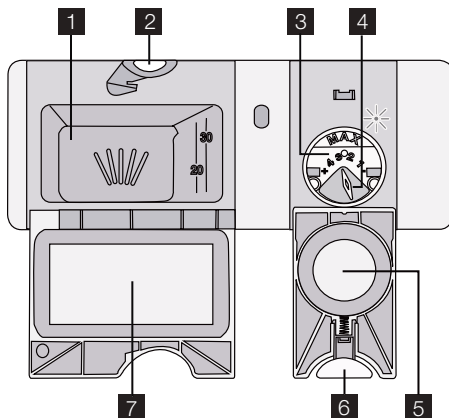
Come riempire il contenitore del sale

1. Ruotare il tappo in senso antiorario e aprire il contenitore del sale.
2. Versare 1 litro di acqua all'interno del contenitore del sale (solo la prima volta che lo si riempie di sale).
3. Riempire il contenitore con il sale servendosi dell'imbuto.
4. Togliere l'eventuale sale rimasto attorno all'apertura del contenitore.
5. Ruotare il tappo in senso orario per chiudere il contenitore del sale.



i È giusto che l'acqua fuoriesca dal contenitore quando si riempie con il sale.

USO DEL DETERSIVO E DEL BRILLANTANTE



Uso del detersivo



Per contribuire alla protezione dell'ambiente, non usare una dose di detersivo superiore alla quantità raccomandata.

Attenersi alle raccomandazioni del produttore riportate sulla confezione del detersivo.

Come riempire il contenitore del detersivo:

1. Premere il tasto di sgancio **2** per aprire il coperchio **7** del contenitore del detersivo.
2. Mettere il detersivo nel contenitore **1**.
3. Se il programma prevede una fase di prelavaggio, mettere una piccola quantità di detersivo nella parte interna dello sportello della lavastoviglie.
4. Se si utilizzano tavolette combinate, inserire la tavoletta nel contenitore **1**.
5. Chiudere il contenitore. Premere il coperchio fino a che non si blocca.



Con le pastiglie di detersivo, utilizzare programmi di lavaggio lunghi. Le pastiglie non si sciolgono completamente con i programmi di lavaggio brevi e possono ridurre la qualità dei risultati di lavaggio.

Uso del brillantante



Il brillantante permette di asciugare le stoviglie senza strisce o macchie.

Il contenitore del brillantante aggiunge automaticamente il brillantante durante l'ultima fase di risciacquo.

Riempire il contenitore del brillantante procedendo nel modo seguente:

1. Premere il tasto di sgancio **6** per aprire il coperchio **5** del contenitore del brillantante.
2. Riempire il contenitore del brillantante **3** con il brillantante. Il simbolo "max" indica il livello massimo.
3. Togliere l'eventuale brillantante fuoriuscito con un panno assorbente per evitare la formazione di schiuma eccessiva durante il lavaggio.
4. Chiudere il contenitore del brillantante. Premere il coperchio fino a che non si blocca.

Regolare il dosaggio del brillantante

Impostazione di fabbrica: posizione 3.

È possibile impostare il livello del brillantante da 1 (dosaggio minore) a 4 (dosaggio maggiore).

Ruotare il selettore del brillantante **4** per aumentare o diminuire il dosaggio.

USO DI PASTIGLIE COMBinate

La funzione Multitab è specifica per l'utilizzo di detersivo in pastiglie.

Questi prodotti esercitano una funzione integrata e combinata di detersivo, brillantante e sale. Alcuni tipi di pastiglie possono contenere altri agenti.

Accertarsi che le pastiglie siano adatte alla durezza dell'acqua locale (fare riferimento alle istruzioni sulla confezione dei prodotti).

La funzione Multitab disattiva l'erogazione di brillantante e sale.

La funzione Multitab disattiva le spie del brillantante e del sale.
La durata del programma può aumentare se si usa la funzione Multitab a seguito dell'adattamento automatico dei tempi per garantire lo scioglimento della pastiglia.

i Attivare o disattivare la funzione Multitab prima di avviare un programma di lavaggio. Non è possibile attivare o disattivare la funzione quando un programma di lavaggio è in corso.

Per selezionare la funzione Multitab

1. Attivare l'apparecchiatura.
2. Verificare che l'apparecchiatura sia in modalità impostazione.
3. Premere e tenere premuti contemporaneamente i tasti funzione (D) e (E) fino a quando la spia della funzione Multitab si accende.
4. Rilasciare i tasti funzione ((D) e (E). La funzione è attivata.
 - Una volta attivata, la funzione Multitab rimane attiva fino a quando non viene disattivata.

Per disattivare la funzione Multitab ed usare separatamente detersivo, sale e brillantante.

1. Attivare l'apparecchiatura.
2. Verificare che l'apparecchiatura sia in modalità impostazione.
3. Premere e tenere premuti contemporaneamente i tasti funzione (D) e (E) fino a quando la spia della funzione Multitab si accende.
4. Rilasciare i tasti funzione ((D) e (E). La funzione è disattivata.
5. Riempire il contenitore del sale e il contenitore del brillantante.
6. Impostare la durezza dell'acqua sul livello più alto.
7. Avviare un programma di lavaggio senza piatti.
8. Una volta completato il programma di lavaggio, regolare decalcificatore dell'acqua in base alla durezza dell'acqua locale.
9. Regolare del dosaggio del brillantante.

SISTEMAZIONE DI POSATE E STOVIGLIE



i Fare riferimento all'opuscolo "Esempi di carichi ProClean".

Suggerimenti

- Non inserire nell'apparecchiatura oggetti che possano assorbire acqua (spugne, panni).
- Eliminare i residui di cibo dalle stoviglie.
- Ammorbidire le tracce di bruciato nelle stoviglie.
- Disporre gli utensili cavi (tazze, bicchieri e padelle) con l'apertura rivolta verso il basso.
- Assicurarsi che l'acqua non si depositi nei contenitori o nelle ciotole.
- Assicurarsi che le posate e i piatti non aderiscano tra loro.
- Verificare che i bicchieri non si tocchino l'un l'altro.



- Disporre gli oggetti piccoli nel cestello portaposate.
- Collocare i cucchiaini insieme ad altri tipi di posate per evitare che aderiscano tra loro.
- Quando si inseriscono le stoviglie nei cestelli, assicurarsi che l'acqua raggiunga tutte le superfici.
- Sistemare gli oggetti leggeri nel cestello superiore in modo tale che non possano muoversi.
- Le stoviglie in plastica e i tegami in materiale antiaderente tendono a trattenere le gocce d'acqua.

PROGRAMMI DI LAVAGGIO

Programma	Tipo di sporco	Tipo di carico	Descrizione programma
45° 70° AUTO 1)	Tutti	Stoviglie miste, posate e pentole	Ammollo Lavaggio principale 45 °C o 70 °C Risciacqui Asciugatura
70° PRO	Sporco intenso	Stoviglie miste, posate e pentole	Ammollo Lavaggio 70 °C Risciacqui Asciugatura
60°  2)	Sporco fresco	Stoviglie e posate	Lavaggio 60 °C Risciacquo
50° ECO 3)	Grado di sporco normale	Stoviglie e posate	Ammollo Lavaggio 50 °C Risciacqui Asciugatura
	Utilizzare questo programma per risciacquare rapidamente i piatti. Ciò evita che i residui di cibo di attacchino ai piatti e dall'elettrodomestico fuoriescano cattivi odori. Non utilizzare il detersivo con questo programma.		Risciacquo

- 1) L'apparecchio rileva il tipo di sporco e la quantità di articoli presenti nei cestelli. Regola automaticamente la temperatura e quantità dell'acqua, oltre che il consumo di elettricità e la durata del programma.
- 2) Con questo programma è possibile lavare un carico dallo sporco fresco. Offre buoni risultati di lavaggio in breve tempo.
- 3) Il programma standard per gli istituti di prova. Questo programma offre l'utilizzo più efficiente dell'acqua ed elettricità per lavare stoviglie e posate normalmente sporche. Fare riferimento all'opuscolo in dotazione per le informazioni sulle condizioni di prova.

Valori di consumo

Programma ¹⁾	Energia elettrica (kWh)	Acqua (in litri)
45° 70° AUTO	0,9 - 1,7	8 - 15
70° PRO	1,5 - 1,6	13 - 14
60° 	0,9	9
50° ECO	0,9 - 1,0	9 - 11
	0,1	4

1) Il display indica la durata del programma.



I valori di consumo possono variare a seconda della pressione e della temperatura dell'acqua, delle variazioni dell'alimentazione elettrica e della quantità di stoviglie.

SELEZIONE E AVVIO DI UN PROGRAMMA DI LAVAGGIO

Avvio del programma di lavaggio senza l'avvio ritardato

1. Attivare l'apparecchiatura.
2. Verificare che l'apparecchiatura sia in modalità impostazione.
3. Impostare il programma di lavaggio.
 - La spia pertinente si accende.
 - Sul display lampeggia la durata del programma.
4. Quando si chiude la porta della lavastoviglie, il programma di lavaggio si avvia automaticamente.

Avvio del programma di lavaggio con la partenza ritardata

1. Attivare l'apparecchiatura.
2. Verificare che l'apparecchiatura sia in modalità impostazione.
3. Impostare il programma di lavaggio.
4. Premere ripetutamente il tasto della partenza ritardata fino a quando il display visualizza il tempo di avvio ritardato.
 - Il tempo della partenza ritardata lampeggia nel display.
 - La spia della partenza ritardata è accesa.
5. Quando si chiude lo sportello della lavastoviglie, il programma si avvia automaticamente.
 - Al termine del conto alla rovescia il programma si avvia automaticamente.



Se si apre lo sportello quando il conto alla rovescia è già iniziato, il display visualizzerà il tempo del conto alla rovescia. L'apertura dello sportello interrompe il conto alla rovescia. Quando si chiude nuovamente lo sportello, il conto alla rovescia viene ripreso dal punto in cui era stato interrotto.

Annullamento della "partenza ritardata"

Se lo sportello dell'apparecchio è aperto e il conto alla rovescia non è iniziato

1. Premere ripetutamente il tasto dell'avvio ritardato fino a quando il display visualizza il tempo del programma di lavaggio.
 - Il tempo lampeggia sul display.
2. Quando si chiude la porta della lavastoviglie, il programma di lavaggio si avvia automaticamente.

Se lo sportello dell'apparecchio è chiuso e il conto alla rovescia è già iniziato

1. Aprire lo sportello dell'apparecchiatura.
2. Premere ripetutamente il tasto dell'avvio ritardato fino a quando il display visualizza il tempo del programma di lavaggio.
3. Quando si chiude la porta della lavastoviglie, il programma di lavaggio si avvia automaticamente.

Interruzione del programma di lavaggio

- Aprire lo sportello della lavastoviglie.
 - Il programma si interrompe.
- Chiudere lo sportello della lavastoviglie.
 - Il programma riprende dal punto in cui era stato interrotto.

Annullamento del programma di lavaggio

Se il programma di lavaggio non è ancora iniziato, è possibile modificare la selezione. Per modificare la selezione mentre il programma di lavaggio è attivo, è necessario annullare il programma.

1. Premere e tenere premuti contemporaneamente i tasti funzione (B) e (C) fino a quando le spie dei programmi si accendono.
2. Rilasciare i tasti funzione (B) e (C). Il programma è annullato.



Verificare che vi sia del detersivo nell'apposito contenitore prima di avviare un nuovo programma di lavaggio.

Fine del programma di lavaggio

Quando il programma di lavaggio giunge al termine, viene emesso un segnale acustico intermittente.

1. Aprire lo sportello dell'apparecchio. Sul display viene visualizzato uno zero.
2. Disattivare l'apparecchiatura.
3. Per ottenere risultati di asciugatura migliori, lasciare lo sportello dell'apparecchiatura socchiuso per alcuni minuti.

Rimuovere tali elementi dai cestelli

- Lasciare raffreddare i piatti prima di estrarli dalla lavastoviglie. Le stoviglie calde possono essere più facilmente danneggiabili.
- Vuotare prima il cestello inferiore e quindi quello superiore.
- Sulle pareti laterali e sulla porta della lavastoviglie può formarsi della condensa perché l'acciaio inox si raffredda più velocemente della ceramica.

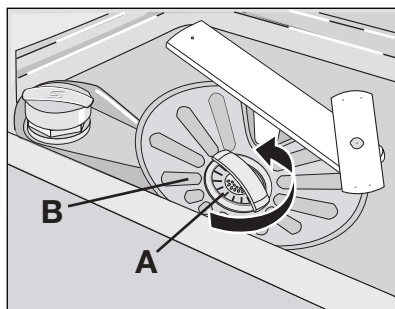
PULIZIA E CURA

Rimozione e pulizia dei filtri

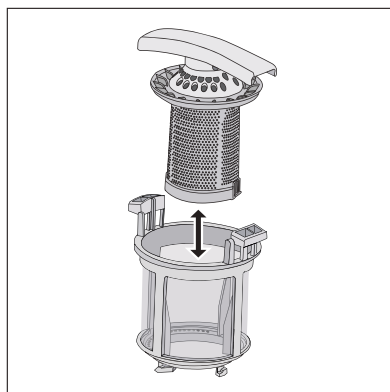
I filtri sporchi riducono i risultati di lavaggio.

Nonostante richiedano poca manutenzione, controllarli con regolarità e, se necessario, pulirli.

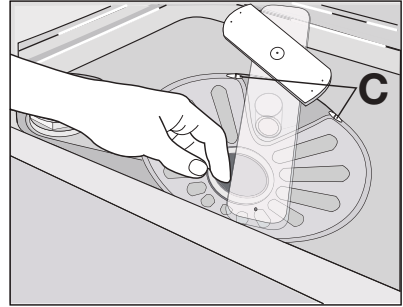
1. Ruotare il filtro (A) in senso antiorario ed estrarlo dal filtro (B).



2. Il filtro (A) è composto da 2 parti. Staccarle per smontare il filtro.
3. Pulire accuratamente i componenti con dell'acqua.
4. Assemblare i 2 componenti del filtro (A) e spingere. Accertarsi che siano montati correttamente l'uno nell'altro.
5. Rimuovere il filtro (B).
6. Pulire accuratamente il filtro (B) con dell'acqua.



7. Collocare il filtro (B) nella posizione iniziale. Verificare che sia montato correttamente nelle due guide (C).
8. Inserire il filtro (A) in posizione nel filtro (B). Ruotare il filtro (A) in senso orario fino a bloccarsi.



Pulire i mulinelli

Non rimuovere i mulinelli.

Se i fori dei mulinelli sono ostruiti da residui di sporco, liberarli servendosi di un oggetto a punta fine.

Pulire le superfici esterne

Pulire le superfici esterne dell'apparecchiatura e il pannello dei comandi con un panno morbido inumidito.

Utilizzare solo detergenti neutri.

Non usare prodotti abrasivi, spugnette abrasive o solventi (acetone).

COSA FARE SE...

L'apparecchio non si avvia o blocca durante il funzionamento.

Cercare dapprima di risolvere il problema (fare riferimento alla tabella). Se ciò non è possibile, contattare l'assistenza tecnica.

Il display visualizza un codice allarme in alcuni casi:

- **,10** - La lavastoviglie non carica acqua
- **,20** - L'apparecchiatura non scarica
- **,30** - Il dispositivo antiaggimento è attivo.



AVVERTENZA

Disattivare l'apparecchiatura prima di eseguire i controlli.

Malfunzionamento	Possibile causa	Possibile soluzione
L'apparecchiatura non carica acqua.	Il rubinetto dell'acqua è ostruito o intasato dal calcare.	Pulire il rubinetto dell'acqua.
	La pressione dell'acqua è troppo bassa.	Contattare l'ente erogatore locale.
	Il rubinetto dell'acqua è chiuso.	Aprire il rubinetto dell'acqua.
	Il filtro del tubo di carico dell'acqua è ostruito.	Pulire il filtro.

Malfunzionamento	Possibile causa	Possibile soluzione
	Il tubo di carico dell'acqua non è collegato correttamente.	Controllare che il collegamento sia corretto.
	Il tubo di carico dell'acqua è danneggiato.	Verificare che il tubo di carico dell'acqua non sia danneggiato.
L'apparecchiatura non scarica l'acqua.	Lo scarico del lavello è ostruito.	Pulire lo scarico del lavello.
	Il tubo di scarico dell'acqua non è collegato correttamente.	Controllare che il collegamento sia corretto.
	Il tubo di scarico dell'acqua è danneggiato.	Accertarsi che il tubo di scarico dell'acqua non sia danneggiato.
Il dispositivo antiavanzamento è attivo.		Chiudere il rubinetto dell'acqua e contattare il centro di assistenza.
Il programma di lavaggio non si avvia.	Lo sportello dell'apparecchiatura è aperto.	Chiudere lo sportello dell'apparecchiatura.
	La spina non è inserita nella presa.	Inserire la spina nella presa.
	Il salvavita dell'impianto domestico è danneggiato.	Sostituire il fusibile.
	È stato impostato l'avvio ritardato.	<ul style="list-style-type: none"> • Annullare l'avvio ritardato. • Al termine del conto alla rovescia il programma si avvia automaticamente.

Una volta effettuati questi controlli, attivare l'apparecchiatura. Il programma riprende dal punto in cui era stato interrotto.

In caso di ricomparsa dell'anomalia, contattare il centro di assistenza.

Se il display mostra altri codici di errore, contattare il centro assistenza.

Le informazioni necessarie per il centro assistenza si trovano sulla targhetta dei dati.

Prendere nota delle seguenti informazioni:

- Modello (MOD.)
- Numero di prodotto (PNC)
- Numero di serie (S.N.)

I risultati di lavaggio e di asciugatura non sono soddisfacenti.

Problema	Possibile causa	Possibile soluzione
Le stoviglie non sono pulite.	Il programma di lavaggio non era corretto per il tipo di carico ed il grado di sporco.	Accertarsi che il programma di lavaggio selezionato sia corretto per il tipo di carico ed il grado di sporco.

Problema	Possibile causa	Possibile soluzione
	Le stoviglie non sono state sistemate correttamente nei cestelli, per cui l'acqua non ha raggiunto tutte le superfici.	Sistemare le stoviglie correttamente nei cestelli.
	I mulinelli non ruotavano liberamente. Sistemazione non corretta delle stoviglie nei cestelli.	Accertarsi che una sistemazione non corretta delle stoviglie non blocchi i mulinelli.
	I filtri sono sporchi o non sono montati correttamente.	Controllare che i filtri siano puliti e montati correttamente.
	È stata utilizzata una dose insufficiente di detersivo o addirittura mancava.	Accertarsi che la quantità di detersivo sia sufficiente.
Ci sono depositi di calcare sulle stoviglie.	Il contenitore del sale è vuoto.	Riempire il contenitore del sale.
	Regolazione errata del livello del decalcificatore dell'acqua.	Regolare correttamente il decalcificatore dell'acqua.
	Il tappo del contenitore del sale non è chiuso correttamente.	Assicurarsi che il tappo del contenitore del sale sia chiuso correttamente.
Bicchieri e stoviglie presentano striature, macchie biancastre o una patina bluastro.	Il dosaggio del brillantante è troppo alto.	Ridurre il dosaggio del brillantante.
Tracce di gocce d'acqua che si sono asciugate su bicchieri e stoviglie.	Il dosaggio del brillantante è troppo basso.	Aumentare il dosaggio del brillantante.
	La causa potrebbe essere il detersivo.	Utilizzare un detersivo di marca diversa.
Le stoviglie sono bagnate.	Il programma di lavaggio non comprendeva la fase di asciugatura o aveva una fase di asciugatura ridotta.	Per ottenere risultati di asciugatura migliori, lasciare lo sportello socchiuso per alcuni minuti.
Le stoviglie sono bagnate ed opache.	Il contenitore del brillantante è vuoto.	Riempire il contenitore del brillantante.
	La funzione Multitab è attiva (questa funzione disattiva automaticamente il contenitore del brillantante).	Attivare l'erogatore del brillantante.

Attivazione dell'erogatore del brillantante

1. Attivare l'apparecchiatura.
2. Verificare che l'apparecchiatura sia in modalità impostazione.
3. Premere e tenere premuti contemporaneamente i tasti funzione (B) e (C) fino a quando le spie dei tasti funzioni (A), (B) e (C) lampeggiano.

4. Rilasciare i tasti funzione (B) e (C).
5. Premere il tasto funzione (B).
 - Le spie dei tasti funzione (A) e (C) si spengono
 - La spia del tasto funzione (B) continua a lampeggiare
 - Il display visualizza l'impostazione del brillantante.


<i>0d</i>	Il contenitore del brillantante è disattivato.
<i>1d</i>	Il contenitore del brillantante è attivo.


6. Premere il tasto funzione (B) per modificare l'impostazione.
7. Disattivare l'apparecchiatura per confermare.

DATI TECNICI


Dimensioni	Larghezza	596 mm
	Altezza	818 - 898 mm
	Profondità	550 mm
Pressione di carico dell'acqua	Minima	0,5 bar (0,05 MPa)
	Massima	8 bar (0,8 MPa)
Collegamento dell'acqua ¹⁾	Acqua fredda o calda	massimo 60 °C
Capacità	Coperti	12


1) Collegare il tubo di carico dell'acqua a un rubinetto con filettatura 3/4".

 La targhetta dei dati sul bordo interno dello sportello dell'apparecchio reca le informazioni sui collegamenti elettrici.

 Se l'acqua calda proviene da una fonte di energia alternativa (ad es., pannelli solari, pannelli fotovoltaici ed impianti eolici), usare un'alimentazione di acqua calda per ridurre il consumo di elettricità.

CONSIDERAZIONI AMBIENTALI

Il simbolo  sul prodotto o sulla confezione indica che il prodotto non deve essere considerato come un normale rifiuto domestico, ma deve essere portato nel punto di raccolta appropriato per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche. Provvedendo a smaltire questo prodotto in modo appropriato, si contribuisce a evitare potenziali conseguenze negative per l'ambiente e per la salute, che potrebbero derivare da uno smaltimento inadeguato del prodotto. Per informazioni più dettagliate sul riciclaggio di questo prodotto, contattare l'ufficio comunale, il servizio locale di smaltimento rifiuti o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.

Riciclare i materiali con il simbolo . Smaltire i materiali di imballaggio negli appositi contenitori per il riciclaggio.

PARA OBTENER RESULTADOS PERFECTOS

Gracias por escoger este producto AEG. Este artículo ha sido creado para ofrecer un rendimiento impecable durante muchos años, con innovadoras tecnologías que facilitarán su vida y prestaciones que probablemente no encuentre en electrodomésticos corrientes. Por favor, dedique algunos minutos a la lectura para disfrutar de todas sus ventajas.

ACCESORIOS Y CONSUMIBLES

En la página web de AEG, encontrará todo lo necesario para la perfecta limpieza y funcionamiento de todos sus electrodomésticos AEG. Junto con una amplia gama de accesorios diseñados y fabricados conforme a los elevados estándares de calidad característicos de la marca, desde utensilios de cocina especializados a cestos de cubiertos, desde portabotellas a bolsas para el lavado de prendas delicadas...



Visite la tienda web en
www.aeg-electrolux.com/shop

ÍNDICE DE MATERIAS

- 47 Información sobre seguridad
- 51 Descripción del producto
- 52 Panel de mandos
- 54 Uso del aparato
- 54 Ajuste del descalcificador de agua
- 56 Uso de sal para lavavajillas
- 56 Uso de detergente y abrillantador
- 57 Función Multitab
- 58 Carga de cubiertos y vajilla
- 59 Programas de lavado
- 60 Selección e inicio de un programa de lavado
- 61 Mantenimiento y limpieza
- 63 Qué hacer si...
- 65 Datos técnicos
- 66 Aspectos medioambientales

En este manual de usuario se utilizan los símbolos siguientes:



Datos importantes referentes a su seguridad personal e información sobre la manera de evitar que el aparato sufra daños.



Datos y recomendaciones generales



Información medioambiental

Salvo modificaciones



INFORMACIÓN SOBRE SEGURIDAD

Antes de instalar y usar el aparato, lea atentamente este manual:

- Por su seguridad y la de su hogar.
- Para respetar el medio ambiente.
- Por el correcto funcionamiento del aparato

Guarde siempre estas instrucciones junto con el aparato, aunque se mude o lo dé a otra persona.

El fabricante no se hace responsable de los daños causados por una instalación incorrecta.

Seguridad de niños y personas vulnerables

- Este electrodoméstico no debe ser usado por niños, personas con capacidades físicas o mentales reducidas, ni tampoco por personas sin experiencia en su manejo, a menos que lo hagan bajo las instrucciones o la supervisión de la persona responsable de su seguridad.
- Mantenga los materiales de embalaje alejados de los niños. ¡Peligro de asfixia o lesiones!
- Guarde todos los detergentes en un lugar seguro. No permita que los niños entren en contacto con los detergentes.
- Mantenga a los niños y mascotas alejados del lavavajillas cuando la puerta se encuentre abierta.

Instrucciones generales de seguridad

- No cambie las especificaciones de este aparato. ¡Peligro de lesiones y daños al aparato!
- Siga las instrucciones de seguridad facilitadas por el fabricante del detergente para evitar quemaduras en ojos, boca y garganta.
- No beba agua procedente del aparato. El interior del aparato puede tener restos de detergente.
- No deje la puerta abierta del aparato sin supervisión. De esta forma se evitarán lesiones y caídas sobre una puerta abierta.
- No se siente ni se ponga de pie sobre la puerta abierta.

Uso del equipo

- Este aparato está diseñado exclusivamente para uso doméstico. No utilice el aparato para otros usos a fin de evitar daños y lesiones.
- Utilice el aparato exclusivamente para el lavado de utensilios del hogar adecuados para lavavajillas.
- No coloque productos inflamables ni objetos mojados con productos inflamables, dentro, cerca o encima del aparato. ¡Peligro de explosión o incendio!
- Los cuchillos y otros objetos con puntas afiladas deben colocarse en el cesto para cubiertos con la punta hacia abajo. Si no lo hace así, colóquelos en posición horizontal en el cesto superior o en el cesto para cuchillos. (No todos los modelos tienen cesto para cuchillos.)
- Utilice sólo productos específicos para lavavajillas (detergente, sal, abrillantador).

- El uso de cualquier otro tipo de sal no específico para lavavajillas puede dañar el descalcificador de agua.
- Cargue la sal antes de iniciar un programa de lavado. Los restos de sal en el aparato pueden causar corrosión o abrir un agujero en su parte inferior.
- No llene el dosificador de abrillantador con otra sustancia diferente (por ej., productos de limpieza de lavavajillas o detergentes líquidos). El aparato podría dañarse.
- Antes de iniciar un programa de lavado, compruebe que los brazos aspersores giran sin obstrucción.
- Si abre la puerta con un programa de lavado en curso, puede salir vapor caliente. Ello puede causar quemaduras en la piel.
- No retire la vajilla del aparato antes de que finalice el programa de lavado.

Cuidado y limpieza

- Antes de limpiar el aparato, apáguelo y desenchúfelo de la toma de red.
- No utilice productos inflamables ni corrosivos.
- No utilice el aparato sin los filtros. Compruebe que los filtros están instalados correctamente. Una instalación incorrecta de los filtros reduce la calidad del lavado y puede provocar daños en el aparato.
- No utilice pulverizadores ni vapor de agua para limpiar el aparato. Podrían sufrirse descargas eléctricas o dañar el aparato.

Instalación

- Asegúrese de que el aparato no está dañado. No enchufe ni conecte el aparato si está dañado; diríjase al proveedor.
- Retire todo el embalaje antes de instalar y usar el aparato.
- La instalación, fontanería y conexiones eléctricas del aparato debe realizalas tan sólo un técnico profesional homologado. De esta forma se evitarán riesgos de daños estructurales y lesiones.
- Asegúrese de que el enchufe está desconectado de la toma de red durante la instalación.
- No taladre en los lados del lavavajillas para no dañar los componentes hidráulicos y eléctricos.
- ¡Importante! Siga las instrucciones que se indican en la plantilla suministrada con el aparato:
 - para instalar el aparato.
 - para montar el panel de la puerta.
 - para conectar el aparato al suministro de agua y al desagüe.
- Asegúrese de que el aparato se instala debajo y junto a estructuras seguras.

Medidas anti congelación

- No instale el aparato en lugares con temperaturas inferiores a 0°C.
- El fabricante no se hace responsable de los daños causados por congelación.

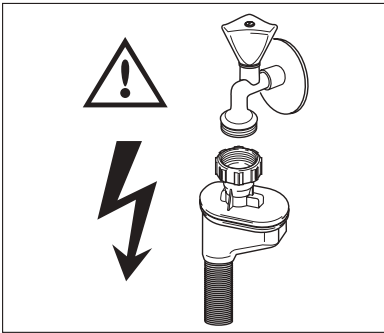
Conexión de agua

- Utilice mangueras nuevas para conectar el aparato al suministro de agua. No emplee mangueras usadas.
- No conecte el aparato a tuberías nuevas o que no se hayan utilizado durante largo tiempo. Deje correr el agua durante unos minutos y, a continuación, conecte la manguera de entrada.
- Asegúrese de no aplastar ni dañar las mangueras de agua al instalar el aparato.
- Cerciórese de que los conectores de agua están bien ajustados para evitar fugas.
- La primera vez que use el aparato, asegúrese de que las mangueras no tengan pérdidas.
- La manguera de entrada de agua tiene una válvula de seguridad y un revestimiento doble con un cable interno de conexión a la red. La manguera de entrada de agua sólo está bajo presión cuando fluye el agua. Si se produce una fuga de agua en la manguera de entrada, la válvula de seguridad interrumpe el suministro.
 - Tenga cuidado al conectar la manguera de entrada de agua:
 - No sumerja en agua la manguera de entrada de agua ni tampoco la válvula de seguridad.
 - Si la manguera de entrada de agua o la válvula de seguridad sufren algún daño, desenchufe el aparato de la toma de red inmediatamente.
 - Póngase en contacto con el servicio técnico para sustituir la manguera de entrada de agua con válvula de seguridad.



ADVERTENCIA

Voltaje peligroso.



Conexión eléctrica

- El aparato debe quedar conectado a tierra.
- Asegúrese de que las especificaciones eléctricas de la placa coincidan con las del suministro eléctrico de su hogar.
- Utilice siempre una toma con aislamiento de conexión a tierra correctamente instalada.
- No utilice enchufes múltiples ni cables prolongadores. ¡Peligro de incendio!
- No sustituya ni cambie el cable de suministro de red. Póngase en comunicación con el servicio técnico.
- Asegúrese de no aplastar ni dañar el cable de alimentación ni el enchufe.

- Asegúrese de que se puede acceder al enchufe del suministro de red una vez instalado el aparato.
- No desconecte el aparato tirando del cable de conexión a la red. Tire siempre del enchufe.

Servicio técnico

- Sólo el personal técnico autorizado puede reparar o manipular el aparato. Póngase en comunicación con el servicio técnico.
- Utilice únicamente recambios originales.

Eliminación del aparato.

- A fin de evitar el riesgo de lesiones y daños:
 - Desenchufe el aparato de la toma de red.
 - Corte el cable de conexión a la red y deséchelo.
 - Quite el cierre de la puerta. De esta forma evitará que los niños o mascotas se encierran en el aparato. ¡Peligro de asfixia!
 - Deshágase del aparato entregándolo en el centro de residuos local.

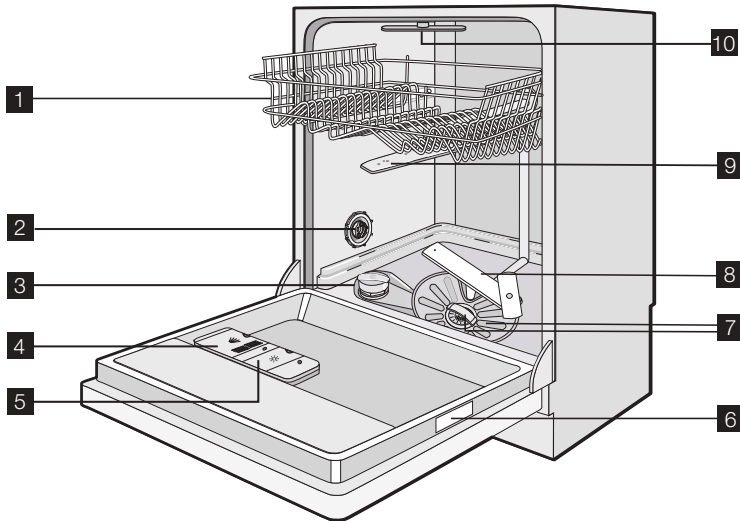


ADVERTENCIA

¡Los detergentes para lavavajillas son peligrosos y pueden causar corrosión!

- De producirse un accidente con estos detergentes, dirijase inmediatamente al médico.
- Si el detergente entra en la boca, dirijase de inmediato al médico.
- Si el detergente entra en los ojos, lávelos con agua y dirijase inmediatamente al médico.
- Mantenga los detergentes para lavavajillas en un lugar seguro, fuera del alcance de los niños.
- No deje abierta la puerta del aparato con detergente en el dosificador de detergente.
- Cargue el dosificador de detergente sólo antes de iniciar un programa de lavado.

DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO



- 1 Cesto superior
- 2 Selector del ajuste de dureza del agua
- 3 Depósito de sal
- 4 Dosificador de detergente
- 5 Dosificador de abrillantador
- 6 Placa de especificaciones técnicas
- 7 Filtros
- 8 Brazo aspersor inferior
- 9 Brazo aspersor intermedio
- 10 Brazo aspersor superior

Señal visual

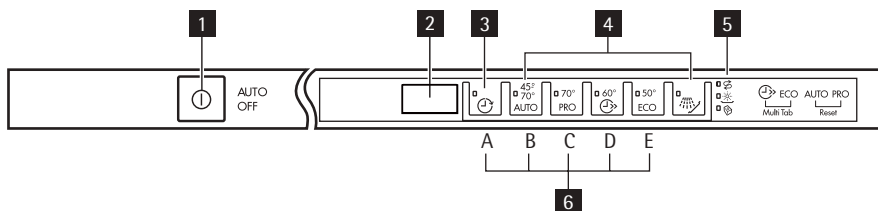
- Al iniciarse el programa de lavado se encenderá un piloto de color rojo situado debajo de la puerta del aparato. Esta señal de color rojo permanecerá encendida hasta que termine el programa de lavado.
- Al terminarse el programa de lavado se encenderá un piloto de color verde situado debajo de la puerta del aparato.
- De producirse un mal funcionamiento en el aparato, parpadeará un piloto de color rojo situado debajo de la puerta.



Si el aparato está instalado a cierta altura del suelo y tiene al ras una puerta de mueble de cocina, la señal óptica no será visible.

PANEL DE MANDOS

i Los mandos se encuentran en la parte superior del panel de control. Para manejar el aparato con los botones, mantenga la puerta entreabierta.



- 1** Tecla de encendido/apagado
- 2** Pantalla
- 3** Botón Inicio diferido
- 4** Teclas de selección de programa
- 5** Indicadores luminosos
- 6** Teclas de función

Indicadores luminosos	
	Indicador luminoso de sal. Se ilumina cuando es necesario llenar el depósito de sal. ¹⁾ Después de llenar el recipiente, el indicador de sal permanece encendido durante algunas horas. Esto no afecta al funcionamiento del aparato.
	Indicador luminoso de abrillantador. Se ilumina cuando es necesario llenar el dosificador de abrillantador. ¹⁾
	Indicador luminoso Multitab. Se enciende cuando se activa la función.

¹⁾ Si el depósito de sal o el dosificador de abrillantador están vacíos, el indicador correspondiente no se enciende durante el programa de lavado.

Botón de encendido/apagado

Pulse esta tecla para encender y apagar el aparato.

Diez minutos después de finalizar el programa de lavado, la función AUTO OFF desactiva automáticamente el aparato. Esto ayuda a ahorrar energía.

Pantalla

La pantalla muestra:

- El ajuste electrónico del nivel del descalcificador
- La activación y desactivación del dosificador de abrillantador (sólo con la función Multitab activa)
- El tiempo del programa de lavado
- El tiempo restante hasta la finalización del programa de lavado
- El final del programa de lavado (la pantalla muestra un valor cero)
- El tiempo del inicio diferido

- Los códigos de alarma
- La activación y desactivación de las señales acústicas.

Botón Inicio diferido

Pulse la tecla repetidamente para retrasar el inicio del programa de lavado entre 1 y 24 horas.

Teclas de selección de programa

Pulse una de estas teclas para seleccionar un programa de lavado. Se ilumina el indicador correspondiente. Consulte la sección "Programas de lavado".

Teclas de función

Con estas teclas podrá realizar lo siguiente:

- Ajustar el nivel de descalcificador seleccionado. Consulte la sección "Ajuste del descalcificador de agua".
- Activar y desactivar la función Multitab. Consulte la sección "Función Multitab".
- Activar o desactivar el dosificador de abrillantador (solo cuando la función Multitab esté activa). Consulte la sección "Qué hacer si...".
- Cancelar un programa de lavado en curso o la cuenta atrás del inicio diferido. Consulte la sección "Selección e inicio de un programa de lavado".
- Activar y desactivar las señales acústicas. Consulte la sección "Señales acústicas".

Modo de ajuste

El aparato debe estar en el modo de ajuste para realizar las siguientes operaciones:

- Seleccionar e iniciar un programa de lavado.
- Seleccionar e iniciar un inicio diferido.
- Ajustar electrónicamente el nivel del descalcificador.
- Activar o desactivar la función Multitab.
- Activar o desactivar el dosificador de abrillantador (solo cuando la función Multitab esté activa).
- Activar y desactivar las señales acústicas.

Encienda el aparato. El aparato está en el modo de ajuste cuando:

- Se enciendan todos los indicadores de programa.

Pulse la tecla de encendido/apagado. El aparato está en modo de ajuste cuando:

- Se enciendan todos los indicadores de programa.
- La pantalla muestra la duración de un programa de lavado o del inicio diferido.
 - Para volver al modo de ajuste, debe cancelar el programa o el inicio diferido. Consulte la sección "Selección e inicio de un programa de lavado".

Señales acústicas

Las señales acústicas se oyen en estas situaciones:

- El programa de lavado ha finalizado.
- El nivel del descalcificador se ajusta electrónicamente.

- Se ha producido algún fallo.



Ajuste de fábrica: activado.

Desactivación de las señales acústicas

1. Encienda el aparato.
2. Asegúrese de que el aparato se encuentra en modo de ajuste.
3. Mantenga pulsadas las teclas de función (B) y (C) simultáneamente hasta que parpadeen los indicadores de las teclas de función (A), (B) y (C).
4. Suelte las teclas de función (B) y (C).
5. Pulse la tecla de función (C).
 - Se apagan los indicadores de las teclas de función (A) y (B).
 - El indicador luminoso de la tecla de función (C) sigue parpadeando.
 - En la pantalla aparece el ajuste de las señales acústicas.

1b

Las señales acústicas están activadas.

0b

Las señales acústicas están desactivadas.

6. Pulse la tecla de función (C) para cambiar el ajuste
 7. Desactive el aparato para confirmar.
- Para volver a activar las señales acústicas, siga los pasos (1) a (7).

USO DEL APARATO

1. Compruebe si el ajuste del descalcificador coincide con la dureza del agua de su zona. De no ser así, ajuste el descalcificador de agua.
2. Llene el depósito con sal para lavavajillas.
3. Cargue el dosificador de abrillantador.
4. Cargue los cubiertos y la vajilla en el aparato.
5. Ajuste el programa de lavado correcto para el tipo de carga y suciedad.
6. Ponga en el dosificador de detergente la cantidad de detergente adecuada.
7. Inicie el programa de lavado.



Si utiliza pastillas de detergente combinado ("3 en 1", "4 en 1", "5 en 1", etc.), use la función Multitab (consulte "Función Multitab").

AJUSTE DEL DESCALCIFICADOR DE AGUA

El descalcificador elimina del agua las sales y los minerales. Estas sales y minerales pueden dañar el aparato.

Ajuste el nivel del descalcificador si no coincide con la dureza del agua de su zona.

Póngase en comunicación con las autoridades correspondientes para conocer la dureza del agua de su zona.

Dureza agua				Ajuste de la dureza del agua	
Grados alemanes (°dH)	Grados franceses (TH°)	mmol/l	Grados Clarke	manualmente	electrónicamente
51 - 70	91 - 125	9,1 - 12,5	64 - 88	2 ¹⁾	10
43 - 50	76 - 90	7,6 - 9,0	53 - 63	2 ¹⁾	9
37 - 42	65 - 75	6,5 - 7,5	46 - 52	2 ¹⁾	8
29 - 36	51 - 64	5,1 - 6,4	36 - 45	2 ¹⁾	7
23 - 28	40 - 50	4,0 - 5,0	28 - 35	2 ¹⁾	6
19 - 22	33 - 39	3,3 - 3,9	23 - 27	2 ¹⁾	5 ¹⁾
15 - 18	26 - 32	2,6 - 3,2	18 - 22	1	4
11 - 14	19 - 25	1,9 - 2,5	13 - 17	1	3
4 - 10	7 - 18	0,7 - 1,8	5 - 12	1	2
< 4	< 7	< 0,7	< 5	1 ²⁾	1 ²⁾

1) Posición de fábrica.

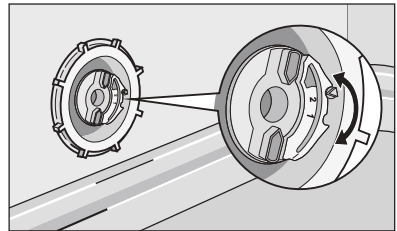
2) No utilice sal en este nivel.



El descalcificador de agua se debe ajustar manual o electrónicamente.

Ajuste manual

Gire el selector de dureza de agua a la posición 1 o 2 (consulte la tabla).



Ajuste electrónico

1. Encienda el aparato.
2. Asegúrese de que el aparato se encuentra en modo de ajuste.
3. Mantenga pulsadas las teclas de función (B) y (C) simultáneamente hasta que parpadeen los indicadores de las teclas de función (A), (B) y (C).
4. Suelte las teclas de función (B) y (C).
5. Pulse la tecla de función (A).
 - Se apagan los indicadores de las teclas de función (B) y (C).
 - El indicador luminoso de la tecla de función (C) sigue parpadeando.
 - Se emiten las señales acústicas.

- En la pantalla aparece el ajuste del descalcificador (por ejemplo: **5 L** y se oyen cinco señales acústicas = nivel 5).
6. Pulse la tecla de función (A) varias veces para cambiar el ajuste.
 7. Desactive el aparato para confirmar.

i Si el descalcificador de agua se ajusta electrónicamente al nivel 1, el indicador luminoso de sal permanece apagado.

USO DE SAL PARA LAVAVAJILLAS

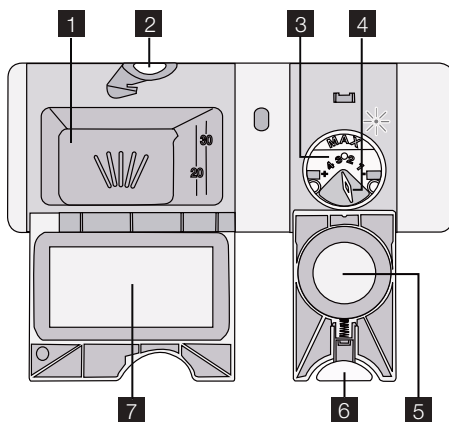
Llenado del contenedor de sal

1. Abra el depósito de sal girando la tapa hacia la izquierda.
2. Vierta un (1) litro de agua en el depósito de sal (sólo cuando cargue sal por primera vez).
3. Utilice el embudo para introducir la sal en el depósito.
4. Elimine los restos de sal que puedan haber quedado en la entrada del depósito.
5. Cierre el depósito girando la tapa hacia la derecha.



i No se preocupe si el agua rebosa al cargar el depósito con sal; es normal que ocurra.

USO DE DETERGENTE Y ABRILLANTADOR



Uso de detergente



Para respetar el medio ambiente, no ponga más detergente del necesario. Siga las recomendaciones del fabricante del detergente que aparecen en el envase.

Llenado del dosificador de detergente:

1. Abra **2** la tapa **7** del dosificador de detergente.
2. Coloque el detergente en la cámara del dosificador **1**.
3. Si el programa de lavado tiene una fase de prelavado, inserte una pequeña cantidad de detergente en la parte interior de la puerta del aparato.
4. Si utiliza pastillas de detergente, coloque la pastilla en el dosificador de detergente **1**.
5. Cierre el dosificador de detergente. Presione la tapa hasta que encaje en su lugar



Utilice programas de lavado largos cuando emplee pastillas de detergente. Éstas no se disuelven completamente en programas de lavado cortos y pueden reducir la calidad del lavado.

Uso del abrillantador



El abrillantador permite que la vajilla se seque sin dejar rayas ni manchas. El dosificador de abrillantador añade automáticamente el producto durante la última fase de aclarado.

Siga estos pasos para llenar el dosificador de abrillantador

1. Abra **6** la tapa **5** del dosificador de abrillantador.
2. Llene el dosificador **3** con abrillantador. La marca "max" indica el nivel máximo.
3. Limpie las salpicaduras de abrillantador con un paño absorbente para evitar que se forme demasiada espuma durante el lavado.
4. Cierre el dosificador de abrillantador. Presione la tapa hasta que encaje en su lugar

Ajuste la dosificación de abrillantador

Ajuste de fábrica: posición 3.

Puede ajustar la dosificación de abrillantador entre las posiciones 1 (dosificación más baja) y 4 (dosificación más alta).

Gire el selector de abrillantador **4** para aumentar o reducir la dosificación.

FUNCIÓN MULTITAB

La función multitab es para pastillas de detergente combinadas.

Estas pastillas combinan las funciones de detergente, abrillantador y sal para lavavajillas. Algunos tipos de pastillas también pueden contener otros productos.

Compruebe que las pastillas son adecuadas para la dureza del agua de su zona (consulte las instrucciones del paquete de los productos).

La función Multitab desactiva automáticamente la entrada de abrillantador y sal.

La función Multitab desactiva automáticamente los indicadores del abrillantador y la sal.

La función multitab puede aumentar la duración del programa de lavado.

i Active o desactive la función Multitab antes de poner en marcha un programa de lavado. No es posible activar ni desactivar la función con el programa de lavado en marcha.

Para activar la función Multitab

1. Encienda el aparato.
2. Asegúrese de que el aparato se encuentra en modo de ajuste.
3. Mantenga pulsadas las teclas de función (D) y (E) simultáneamente hasta que se encienda el indicador luminoso de multitab.
4. Suelte las teclas de función (D) y (E). La función está activada.
 - La función Multitab permanecerá activa hasta que la desactive expresamente.

Para desactivar la función Multitab y usar detergente, sal y abrillantador por separado

1. Encienda el aparato.
2. Asegúrese de que el aparato se encuentra en modo de ajuste.
3. Mantenga pulsadas las teclas de función (D) y (E) simultáneamente hasta que se encienda el indicador luminoso de multitab.
4. Suelte las teclas de función (D) y (E). La función está desactivada.
5. Llene el depósito de sal y el dosificador de abrillantador.
6. Ajuste el descalcificador en el nivel más alto.
7. Inicie el programa de lavado sin vajilla.
8. Cuando termine el programa de lavado, ajuste el descalcificador según la dureza del agua de su zona.
9. Ajuste la cantidad de abrillantador.

CARGA DE CUBIERTOS Y VAJILLA



i Consulte el folleto "Ejemplos de cargas ProClean".

Consejos y sugerencias

- No coloque en el aparato objetos que puedan absorber agua (esponjas, paños de limpieza, etc.).
- Elimine los restos de comida de los platos.
- Ablande los restos de comida adheridos a la vajilla.
- Coloque los objetos huecos (por ejemplo, tazas, vasos, cazuelas) boca abajo.
- Asegúrese de que el agua no queda almacenada en los recipientes ni en cuencos.
- Asegúrese de que los cubiertos y los platos no se adhieran entre sí.
- Asegúrese de que los vasos no estén en contacto entre sí.
- Coloque los objetos pequeños en el cesto de cubiertos.
- Mezcle las cucharas con otros cubiertos para evitar que se acoplen entre sí.
- Cuando coloque objetos en los cestos, asegúrese de que el agua puede llegar a todas las superficies.

- Coloque los objetos ligeros en el cesto superior. Asegúrese de que los objetos no se mueven.
- Los objetos de plástico y las sartenes antiadherentes tienden a retener gotas de agua.

PROGRAMAS DE LAVADO

Programa	Grado de suciedad	Tipo de carga	Descripción del programa
45° 70° AUTO 1)	Todo	Vajilla, cubertería, cacerolas y sartenes	Prelavado Lavado 45°C o 70°C Aclarados Secado
70° PRO	Suciedad intensa	Vajilla, cubertería, cacerolas y sartenes	Prelavado Lavado 70 °C Aclarados Secado
60°  2)	Suciedad reciente	Vajilla y cubertería	Lavado 60 °C Aclarados
50° ECO 3)	Suciedad normal	Vajilla y cubertería	Prelavado Lavado 50 °C Aclarados Secado
	Utilice este programa para aclarar rápidamente la vajilla. De esta forma se evita que los restos de comida se adhieran a la vajilla y se eliminan los malos olores del aparato. No utilice detergente con este programa.		Aclarados


- 1) El aparato detecta el grado de suciedad y la cantidad de objetos de los cestos. Ajusta automáticamente la temperatura y la cantidad de agua, el consumo de energía y la duración del programa.
- 2) Con este programa puede lavar una carga con suciedad reciente. Proporciona buenos resultados en poco tiempo.
- 3) Este es el programa estándar para institutos de pruebas. Con este programa se consigue el uso más eficaz de agua y consumo de energía para vajillas y cubiertos con suciedad normal. Para conocer los datos de las pruebas, consulte el folleto suministrado.

Valores de consumo

Programa ¹⁾	Energía (kWh)	Agua (litros)
45° 70° AUTO	0,9 - 1,7	8 - 15
70° PRO	1,5 - 1,6	13 - 14
60° 	0,9	9

Programa ¹⁾	Energía (kWh)	Agua (litros)
50° ECO	0,9 - 1,0	9 - 11
	0,1	4

1) La pantalla muestra la duración del programa.

 La presión y temperatura del agua, las variaciones del suministro de energía y la cantidad de platos pueden alterar los valores de consumo.


SELECCIÓN E INICIO DE UN PROGRAMA DE LAVADO

Inicio del programa de lavado sin inicio diferido

1. Encienda el aparato.
2. Asegúrese de que el aparato se encuentra en modo de ajuste.
3. Seleccione un programa de lavado.
 - Se ilumina el indicador de programa correspondiente.
 - La duración del programa parpadea en la pantalla.
4. Cierre la puerta del aparato; el programa de lavado se inicia automáticamente.

Inicio del programa de lavado con inicio diferido

1. Encienda el aparato.
2. Asegúrese de que el aparato se encuentra en modo de ajuste.
3. Seleccione un programa de lavado.
4. Pulse la tecla de inicio diferido una y otra vez hasta que en la pantalla aparezca el tiempo del inicio diferido.
 - La duración del inicio diferido parpadea en la pantalla.
 - Se ilumina el indicador de inicio diferido.
5. Cierre la puerta del lavavajillas; el programa se inicia de manera automática.
 - El programa de lavado se pone en marcha de forma automática cuando termina la cuenta atrás.

 Si abre la puerta durante la cuenta atrás, la pantalla muestra el tiempo de la cuenta atrás. Si se abre la puerta, la cuenta atrás se detiene de inmediato. Cuando cierra la puerta, la cuenta atrás se reinicia a partir del punto en que se interrumpió.

Cancelación del inicio diferido

Si se abre la puerta del aparato y la cuenta atrás no ha comenzado

1. Pulse la tecla de inicio diferido una y otra vez hasta que en la pantalla aparezca el tiempo del programa de lavado.
 - El tiempo parpadea en la pantalla.
2. Cierre la puerta del aparato; el programa de lavado se inicia automáticamente.

Si la puerta del aparato está cerrada y la cuenta atrás está en marcha

1. Abra la puerta del aparato.
2. Pulse la tecla de inicio diferido una y otra vez hasta que en la pantalla aparezca el tiempo del programa de lavado.
3. Cierre la puerta del aparato; el programa de lavado se inicia automáticamente.

Interrupción de un programa de lavado

- Abra la puerta del lavavajillas.
 - El programa de lavado se detiene.
- Cierre la puerta del aparato.
 - El programa de lavado continuará a partir del punto en que se haya interrumpido.

Cancelación del programa de lavado

Puede cambiar la selección si el programa de lavado no se ha iniciado.

Para cambiar la selección mientras está en marcha el programa de lavado, es necesario cancelar el programa.

1. Mantenga pulsadas las teclas de función (B) y (C) simultáneamente hasta que se encienda el indicador luminoso de multitab.
2. Suelte las teclas de función (B) y (C). El programa ajustado se cancela.



Compruebe que hay detergente en el dosificador antes de iniciar un nuevo programa de lavado.

Finalización del programa de lavado

Al terminar el programa de lavado se oye una señal acústica intermitente.

1. Abra la puerta del aparato, en la pantalla aparece un cero.
2. Desactive el aparato.
3. Para que el contenido se seque mejor, mantenga la puerta entreabierta durante unos minutos.

Retire los objetos de los cestos

- Deje enfriar la vajilla antes de retirarla del aparato. Los platos calientes son sensibles a los golpes.
- Vacíe primero el cesto inferior y, a continuación, el superior.
- Puede haber restos de agua en los lados y en la puerta del lavavajillas. El acero inoxidable se enfría con mayor rapidez que los platos.

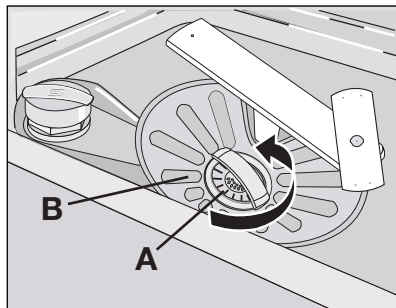
MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA

Extracción y limpieza de los filtros

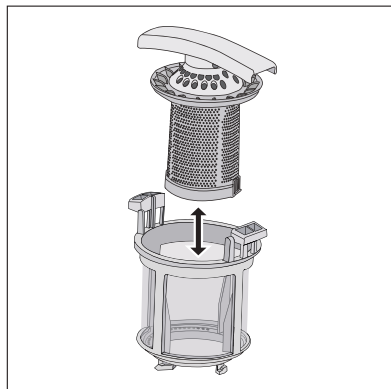
Unos filtros sucios reducen la calidad del lavado.

Aunque estos filtros requieren escaso mantenimiento, revíselos periódicamente y límpielos cuando sea necesario.

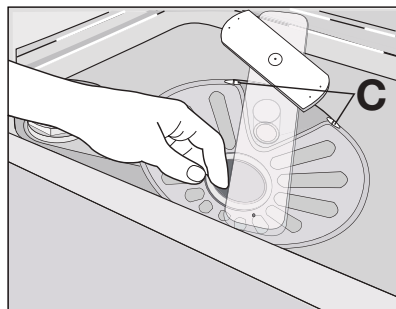
1. Para extraer el filtro (A), gírelo hacia la izquierda y extráigalo del filtro (B).



2. El filtro (A) se compone de dos partes. Para desmontar el filtro, sepárelas.
3. Limpie totalmente las piezas con agua.
4. Acople las dos partes del filtro (A) y presione. Asegúrese de que encajan correctamente.
5. Extraiga el filtro (B).
6. Limpie a fondo el filtro (B) con agua.



7. Coloque el filtro (B) en su posición. Asegúrese de que encaja correctamente en las dos guías (C).
8. Coloque el filtro (A) en su sitio en el filtro (B). Gire el filtro (A) hacia la derecha hasta que se bloquee.



Limpieza de los brazos aspersores

No retire los brazos aspersores.

Si los orificios de los brazos aspersores se taponan, retire la suciedad restante con un objeto afilado.

Limpieza de las superficies exteriores

Limpie las superficies externas de la máquina y del panel de mandos con un paño suave y húmedo.

Utilice sólo detergentes neutros.

No utilice productos abrasivos, estropajos duros ni disolventes (acetona, etc.).

QUÉ HACER SI...

El aparato no se pone en marcha o se detiene durante el funcionamiento. Primero, intente buscar una solución al problema (consulte la tabla). Si no la encuentra, póngase en contacto con el servicio técnico.

Algunos fallos de funcionamiento se indican en pantalla con un código de alarma:

- **,10** - El aparato no carga agua
- **,20** - El aparato no desagua
- **,30** - El dispositivo anti inundación se ha puesto en marcha.



ADVERTENCIA

Apague el aparato antes de realizar las comprobaciones.

Fallo de funcionamiento	Causa probable	Posible solución
El aparato no carga agua.	El grifo está obstruido o tiene incrustaciones calcáreas.	Limpie el grifo.
	La presión de agua es insuficiente.	Póngase en contacto con la empresa de suministro de agua.
	La toma de agua está cerrada.	Abra el grifo.
	El filtro de la manguera de entrada de agua está obstruido.	Limpie el filtro.
	La conexión de la manguera de entrada de agua no es correcta.	Compruebe que la conexión es correcta.
El aparato no desagua.	La manguera de entrada de agua está dañada.	Compruebe que la manguera de entrada de agua no está dañada.
	El desagüe está obstruido.	Desatásquelo.
	La conexión de la manguera de desagüe no es correcta.	Compruebe que la conexión es correcta.
El dispositivo anti inundación se ha puesto en marcha.	La manguera de desagüe está dañada.	Compruebe que la manguera de desagüe no está dañada.
		Cierre el grifo y póngase en contacto con el servicio técnico.
El programa de lavado no se pone en marcha.	La puerta del aparato está abierta.	Cierre la puerta del aparato.
	El aparato no está bien enchufado a la toma de red.	Enchufe el aparato a la red.
	Se ha fundido un fusible de la instalación doméstica.	Cambie el fusible.

Fallo de funcionamiento	Causa probable	Posible solución
	Está ajustado el inicio diferido.	<ul style="list-style-type: none"> • Cancelación del inicio diferido. • El programa de lavado se pone en marcha de forma automática cuando termina la cuenta atrás.

Una vez finalizada la revisión, conecte el aparato. El programa continuará a partir del punto en que se haya interrumpido.

Si el fallo se vuelve a producir, póngase en contacto con el servicio técnico.

Si la pantalla muestra otros códigos de alarma, diríjase al servicio técnico.

Los datos necesarios para el servicio técnico están en la placa de datos técnicos.

Conserve esta información:

- Modelo (MOD.)
- Número de producto (PNC)
- Número de serie (S.N.)

Los resultados del lavado y el secado no son satisfactorios

Problema	Causa probable	Posible solución
La vajilla no está limpia.	El programa de lavado no es el adecuado para el tipo de carga y el grado de suciedad de la vajilla.	Asegúrese de que el programa de lavado seleccionado es el adecuado para el tipo de carga y el grado de suciedad de la vajilla.
	No ha colocado correctamente los objetos en los cestos; el agua no llega a todas las superficies.	Coloque los objetos correctamente en los cestos.
	Los brazos aspersores no giran correctamente. Posición incorrecta de los objetos en los cestos.	Asegúrese de que la disposición de la carga no obstaculice el libre movimiento de los brazos aspersores.
	Los filtros están sucios o mal instalados.	Compruebe que los filtros están limpios y bien instalados.
	No se ha utilizado detergente, o la cantidad introducida era insuficiente.	Asegúrese de poner la cantidad necesaria de detergente.
Se observan restos de cal en la vajilla.	El depósito de sal está vacío.	Llene el depósito con sal para lavavajillas.
	Nivel incorrecto en el ajuste del descalcificador de agua.	Ajuste el descalcificador de agua al nivel adecuado.
	La tapa del depósito de sal no está debidamente cerrada.	Cierre bien la tapa del depósito de sal.

Problema	Causa probable	Posible solución
Se ven rayas, puntos blancos o una película azulada en vasos y platos.	La dosificación del abrillantador es demasiado alta.	Reduzca la cantidad de abrillantador.
Se observan gotas de agua en vajilla y cristalería.	La dosificación del abrillantador es demasiado baja.	Aumente la cantidad de abrillantador.
	La causa podría ser el detergente.	Utilice otra marca de detergente.
La vajilla está mojada.	Ha seleccionado un programa de lavado sin fase de secado o con una fase de secado reducida.	Para que el contenido del lavavajillas se seque mejor, mantenga la puerta entreabierta durante unos minutos.
La vajilla aparece mojada y sin brillo.	El dosificador de abrillantador está vacío.	Cargue el dosificador de abrillantador.
	La función Multitab está activa (esta función desactiva automáticamente el dosificador de abrillantador).	Active el dosificador de abrillantador.

Activación del dosificador de abrillantador

1. Encienda el aparato.
2. Asegúrese de que el aparato se encuentra en modo de ajuste.
3. Mantenga pulsadas las teclas de función (B) y (C) simultáneamente hasta que parpadeen los indicadores de las teclas de función (A), (B) y (C).
4. Suelte las teclas de función (B) y (C).
5. Pulse la tecla de función (B).
 - Se apagan los indicadores de las teclas de función (A) y (C).
 - El indicador luminoso de la tecla de función (B) sigue parpadeando
 - La pantalla muestra el ajuste del dosificador de abrillantador.

<i>0d</i>	Dosificador de abrillantador desactivado.
<i>1d</i>	Dosificador de abrillantador activado.


6. Pulse la tecla de función (B) para cambiar el ajuste.
7. Desactive el aparato para confirmar.


DATOS TÉCNICOS

Medidas	Anchura	596 mm
	Altura	818 - 898 mm
	Profundidad	550 mm
Presión del suministro de agua	Mínima	0,5 bares (0,05 MPa)


	Máxima	8 bares (0,8 MPa)
Suministro de agua ¹⁾	Agua fría o caliente	máximo 60 °C
Capacidad	Cubiertos	12

1) Conecte la manguera de entrada de agua a un grifo con rosca de 3/4 pulgadas.

 La placa de especificaciones técnicas del borde interior de la puerta del aparato contiene los datos de conexión eléctrica.

 Si el agua caliente procede de fuentes de energía alternativas (por ejemplo, paneles solares, fotovoltaicos o eólicos), utilice una toma de agua caliente para reducir el consumo de energía.

ASPECTOS MEDIOAMBIENTALES

El símbolo  que aparece en el aparato o en su embalaje, indica que este producto no se puede tratar como un residuo normal del hogar. Se deberá entregar, sin coste para el poseedor, bien al distribuidor, en el acto de la compra de un nuevo producto similar al que se deshecha, bien a un punto municipal de recolección selectiva de equipos eléctricos y electrónicos para su reciclaje. Al asegurarse de que este producto se desecha correctamente, usted ayudará a evitar posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud pública, lo cual podría ocurrir si este producto no se gestionara de forma adecuada. Para obtener información más detallada sobre el reciclaje de este producto, póngase en contacto con el Ayuntamiento de su Municipio, ó con la tienda donde lo compró.

Recicle los materiales con el símbolo . Coloque el material de embalaje en los contenedores adecuados para reciclarlo.

www.aeg-electrolux.com/shop

117941530 - B - 252010

